

# 400 MILLONES PARA EQUIPAR TODOS LOS HOSPITALES DE CHILE

La más grande operación realizada por la Beneficencia Pública de Chile importa la inversión de 400 millones de pesos en la adquisición, en el extranjero, de todo el instrumental que se necesita para habilitar los trece hospitales recién construidos o que están por terminarse y com-

pletar y modernizar el equipo quirúrgico e instrumental de los 120 hospitales restantes existentes en todo el país. El Excmo. señor Gabriel González Videla, a quien corresponde la iniciativa de esta importante adquisición, celebró ayer tarde una larga reunión con el Médico Ins-

pector de la Dirección General de Beneficencia, doctor don Wenceslao Vivanco. Este distinguido médico funcionario dió amplia cuenta a S. E. de la comisión que le encomendara, hace tres años, de estudiar el financiamiento, forma y detalles de llevar a la práctica su proyecto de dotar a

todos los hospitales de Chile de todo el equipo quirúrgico e instrumental que necesitan para cumplir en la mejor forma posible su alta misión de curar a los enfermos. Informó el doctor Vivanco a S. E. que, después de ac-

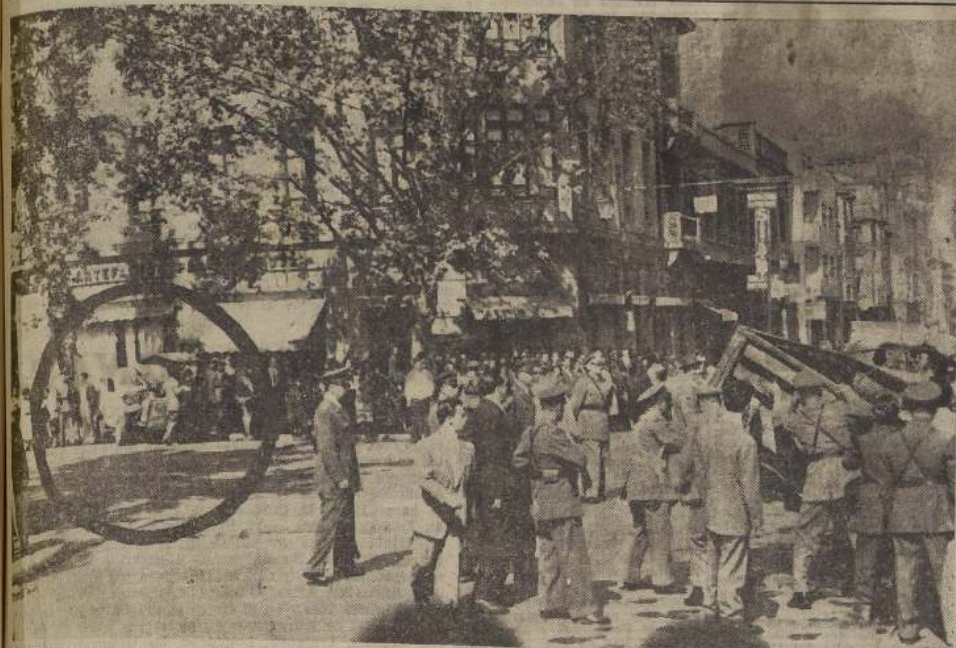
(A la página 2, columna 7)

TIEMPO PARA SANTIAGO  
HOY: Bueno; algo nublado  
EDICION DE 18 PAGINAS

## LA NACION

MIÉRCOLES 22 DE OCTUBRE DE 1952  
SANTIAGO DE CHILE  
Precio: \$ 4.-

### Bartolomé Ortiz, puntero en "Gran Premio Nacional del Perú"



LA ESQUINA TRAGICA.— En Alameda Bernardo O'Higgins esquina de Avenida República se produjo en la mañana de ayer un terrible y espectacular choque de un automóvil de carrera y de una camioneta fiscal, con el trágico saldo de dos hombres carbonizados, después de tratar desesperadamente de salvarse de los fierros candentes que los aprisionaban. En círculo, el automóvil del corredor Rivera, que conducía su mecánico, y a la derecha la camioneta, ambos completamente destruidos. La gran velocidad, propia de una autopista, que imprimió el piloto al famoso coche, no le permitió evitar la colisión, la que ocurrió en presencia de un público que realizó dramáticos e intructivos esfuerzos para salvar a los infortunados ocupantes de la camioneta, cuyos cuerpos quedaron transformados en una informe masa calcinada. (Información en la página 2)

#### EDUCACION CIVIL DE MISIONES EXTRANJERAS

En la Cancillería quedaron designados ayer los Educadores Civiles para cuatro de las Misiones Consulares Extranjeras que van a la Transmisión del Mando Presidencial.

De Ecuador, los señores Luis de Lecaros y Alejandro Jara. De Brasil, los señores Benito González Nolle y Víctor Vázquez. De Perú, los señores Juan Guzmán Cruchaga y Edmundo Mora Parada. De Santa Sede, los señores Domingo Bello A. y Enrique Javalier. De Uruguay, el señor Markmann.

#### 771 mil libras para cien buses "Leyland"

En la sesión que celebró ayer el Consejo Nacional de Transportes Colectivos se autorizó a la Empresa Nacional "Leyland" por un valor de 771.863,39 libras esterlinas cantidad que, según manifestó el señor Alberto Novoa Frías, presidente del Consejo, será cubierta con 176.000 libras que se pagarán en el presente año, y el saldo en cuotas parciales que alcanzarán hasta el año 1958.

Interrogado el señor Novoa sobre la instalación en Chile de una fábrica de hilo para coser, que concurriría con un "aporte de capital" de 2.000.000, manifestó que actualmente no se tramitaba ninguna operación de esta naturaleza en ese organismo.

#### BONIFICACION PARA CHOFERES DE BUSES

S. E. el Presidente de la República recibió ayer a la directiva de la Confederación de Choferes y Cobradores de Buses que preside don Carlos Ibáñez King. La que le solicitó el pronto pago de los trece millones de bonificación que les acuerda la última ley dictada por el Congreso.

El Excmo. señor Gabriel González Videla, como demostración de su mejor deseo de satisfacer esta petición, les prometió procurar obtener ese dinero mediante un préstamo bancario y los citó para hoy, a fin de conocer el resultado de su gestión.

#### Ganó ayer la etapa a Cuzco y encabeza la clasificación

50 mil personas aplaudieron a nuestro crack

CUZCO, 21 (Especial).— Notable actuación les correspondió a los volantes chilenos que intervienen en el Gran Premio Nacional del Perú. Bartolomé Ortiz, uno de los créditos de la reducida, pero destacada representación chilena se adjudicó la etapa comprendida entre Arequipa y Cuzco, recorriendo los 648 kilómetros del aspero recorrido en 8 horas 12 minutos 10 segundos 4 quintos, a un promedio de 78.900 a la hora, bajo, por las innumerables dificultades del terreno. Jorge Verdugo, realizó también una gran carrera al arribar en el sexto lugar a Cuzco, luego que en la etapa anterior había dado la impresión que sus posibilidades eran casi nulas. Hernán Videla, joven piloto chileno, llegó en séptimo lugar en la etapa, alcanzando la sexta colocación en la clasificación general.

Ortiz tomó decididamente la punta cuando recién se corrían 60 kilómetros, mientras que el crédito peruano, Lizardo De Las Casas, hacía todo lo que estaba a su alcance por superarlo. Ortiz conservó la punta hasta el final de la etapa y sólo se detuvo algunos momentos cuando al levantar el capot de su coche, en Juliaca, para cargar gasolina, rompió la correa del ventilador. El volante chileno apareció en la meta ubicada en Cuzco, exactamente a las 14 horas, 17 minutos, 10 segundos 4 quintos, hora peruana, y fue recibido por las aclamaciones de una multitud superior a las 50.000 personas.

Otro volante chileno, Tito Fernández, sufrió un considerable retraso cuando recién había pasado por El Solitario. El chileno hubo de ser trasladado al hospital de esta localidad con un principio de asfixia. Pues al romperse el tubo de escape se introdujo una buena cantidad de monóxido de carbono en el coche, lo que le impidió seguir. En esta travesía, su copiloto, Humberto Pizarro, tomó la conducción del coche, pasando luego por la localidad de Sincopalca en el 24.º lugar. Fernández, luego de ser atendido, solicitó ser trasladado a Cuzco en el avión de Jorge Verdugo, para allí retomar la conducción de su máquina.

Con excepción de Hernán Videla, que tuvo muchas dificultades por la sinuosidad del terreno, todos los demás pilotos chilenos que hicieron declaraciones, se manifestaron satisfechos con su actuación.

La tercera etapa se correrá el viernes y comprenderá un recorrido de 626 kilómetros entre Cuzco y Nazca. La largada será dada a las 4 de la madrugada y los coches llegarán 700 metros antes del puente sobre el río Nasca. Conviene destacar que los participantes deberán afrontar en Galera una altura de 4.200 metros sobre el nivel del mar, que es la mayor altura registrada en el curso de la carrera. El volante chileno no Bartolomé Ortiz, en el coche No 10 partirá en el primer lugar de la etapa, siguiéndole sucesivamente con un minuto de diferencia, Arnoldo Alvarado, peruano, con el No 8; Juan Perry, peruano, con el No 5; Henry Bradley, Ricardo Alzamora y Hernán Videla. El coche No 9, correspondiente al piloto chileno Jorge Verdugo, partirá en 10.º lugar.



MAGNIFICA ACTUACION está cumpliendo nuestro campeón del volante Bartolomé Ortiz, en el Gran Premio Nacional. Ayer hizo suya la 2.ª etapa Arequipa-Cuzco, aventajando a los cracks del país vecino. Con esta victoria se ubica en el primer lugar de la clasificación general de la prueba, en la cual también figuran en el 6.º lugar Hernán Videla y en el 10.º, Jorge Verdugo.



VIVA EL CHILENO!— Miles de personas situadas en las cercanías de la meta, saludaron al crack Bartolomé Ortiz, en su triunfo de la 2.ª jornada del Gran Premio Nacional 1952, que comprendió el trayecto Arequipa-Cuzco. Con esta performance, Ortiz se ha ubicado en un lugar expectable. "Si tengo suerte —declaró—, me puede ir bien en las duras etapas que quedan". En la foto aparece abrazando a su hija después de haber ganado el Premio INSA 1948.

#### EL "CORACEROS" Y EL "GUARDIA VIEJA" LLEGARON A SANTIAGO

Con sus característicos uniformes blancos, portando akites y con sacos andinos llegaron ayer a Santiago los bizarros soldados del Regimiento Reformado "Guardia Vieja" de guarnición en Los Andes, y que viene a esta capital para participar en la Gran Parada Militar del próximo 3 de noviembre, con motivo de la Transmisión del Mando Supremo.

La unidad viene al mando del coronel señor Jorge Cifuentes Montalva. El Regimiento acampó en los terrenos de FAMA, Avenida Pedro Montt 1606.

Se ha sugerido que esta unidad participe también en la formación que habrá en la mañana del 3 de noviembre, cuando asuma el Mando el general señor Carlos Ibáñez del Campo.

EL "CORACEROS".— Al mando del teniente-coronel señor Carlos Vio Valdivieso, llegó ayer a Santiago el Regimiento de Caballería "Coraceros" de Viña del Mar, que también tomará parte en la Parada Militar. Sus efectivos están acantonados en el Depósito de Remonta, ubicado en la Avenida Club Hípico 2050.

Las dos unidades mencionadas comenzarán de inmediato sus ensayos en el Parque Cousiño, junto con los demás Regimientos de la guarnición.

#### Hoy llega nuevo Consejero de la Embajada del Ecuador

En el Interamericano de hoy, llegará a Santiago el nuevo Consejero de la Embajada del Ecuador ante nuestro Gobierno, señor Carlos Proaño Alvarez, que desempeñaba las mismas funciones en la representación diplomática de su país en Lima. El señor Proaño, viaja acompañado de su familia.

#### NUOVOS RETIROS EN FILAS DEL EJERCITO

A la lista de jefes del Ejército que se han acogido a retiro, ahora debemos agregar los señores Santiago Dardo Peña, Aristides Vázquez y Carlos Casanovas, y de los coronales señores Enrique Boedeker y Pedro N. Calderón.

### NUEVO BARRIO RESIDENCIAL AVENIDA LOGROÑO

(A una cuadra de Av. Bilbao)  
TROLLEY-BUS A LA PUERTA

Ofrecemos sitios urbanizados con frente a la Avenida Logroño, colindante con el Depósito de los Trolley-Bus

PRECIOS DESDE \$ 190.000.--

15 o/o AL CONTADO; saldo facilidades

CONSULTE PLANOS Y ANTECEDENTES EN

**JARAS y SOTTA y CIA**  
CORREDORES DE LA BOLSA DE COMERCIO  
ARTURO JARAS BARROS, HUMBERTO VALENZUELA R.  
DANIEL SOTTA BARROS, EMILIO SEBRANO Y R.  
CALLE LA BOLSA 86, TRAFICAR FLEO, FONOS 41521-41522

## Notas de la gran ciudad

Entre a sus eruditas preocupaciones, don José Toribio Medina no descuidaba a los fieles servidores que trabajaban junto a él en la edición de sus obras. En esa época, sin leyes sociales protectoras para el obrero, el doctor dueño de la Imprenta Elzeviriana era un patron suavisado y comprensivo con sus ocho operarios. Compartía sus afanes y jamás desahució a un enfermo. Los días no trabajados. Los fines de semana le resultaban a veces angustiosos, como cuando sus librerías Hume Walker le comunicaron que no tenían dinero. Eso significaba que los hogares del periodista Darío Maldonado, los cajistas Manuel Muñoz y Osvaldo Farías, el encuadernador Fernando Guerrero, las ayudantes de encuadernación Teresa Peñafiel y Amanda Carvajal, el grabador Jacobo Díaz y el muchacho de los mandados Bernardino Casanueva no tendrían con qué llenar las ollas. Angustiado salió en busca de salvación y la encontró en su amigo Enrique Matia Vial, que en medio de la calle le entregó quinientos sesenta pesos, que sacaron de su angustia al afligido bibliógrafo.

El SONIDO de nuestra voz nos identifica más que cualquier rasgo. Para nuestros semejantes puede resultar placentera o desagradable, pero para nosotros es solamente "nuestra voz". Pensando en el desconocimiento que tenemos de ella, Héctor Olivares, 24 años, egresado de la Escuela de Artes y Oficios, técnico de la E.D.S.A., construyó un grabador de voz. Desde la Navidad pasada los santiaguinos acuden a su pequeño local de dos plantas, primero en la Alameda y hoy en la Feria del Libro, a "escucharse". Por diez pesos se puede oír allí mismo un discurso de un minuto y medio, y por ciento cincuenta pesos se puede llevar la voz a su casa en un disco especial de ceraso diámetro, traído de Estados Unidos o Inglaterra. Los clientes más frecuentes son orgullosos padres que desean conservar las voces infantiles de sus pequeños. Gabriel, hermano de Héctor, escucha durante el día las exclamaciones de asombro de los curiosos que reñan, cantan o conversan. "Nos sentimos avergonzados de nuestras voces", dicen cuando Paulina Domínguez y María Isabel Rodríguez, dos bellas diecisieteañeras muchachas, acompañadas por la guitarra que los advertidos dueños del local ponen a disposición de los clientes, grabaron una crotalada.

V. G. G.

**FESTEJARAN MAÑANA A PEDIATRAS EXTRANJEROS**

Mañana a las 21.30 horas en el Club de la Unión se llevará a efecto la comida que ofrecen los miembros de la Sociedad Chilena de Pediatría a los médicos extranjeros que concurren al 8.º Congreso Nacional de Pediatría importante certamen que se inaugura mañana en nuestra capital.

Las adhesiones se reciben en la Caja del Club, hasta las 12 horas de mañana.

Los antecedentes sobre este

# Dos personas perecieron carbonizadas en choque entre un automóvil de carrera y una camioneta

### Las víctimas eran funcionarios del D. de Hidráulica

El conocido Ford en que Nemesio Ravera conquistara tantos galardones en las carreras automovilísticas del Circuito Maipo, el Circuito Sur y otras pistas, epílogo ayer su famosa trayectoria dejando un balance de dos muertos, un herido de gravedad y dos vehículos totalmente despedazados.

A las 8.25 horas de ayer, el mecánico de Ravera, Bettino Bettini Yadelán, de nacionalidad italiana, corría velozmente por Alameda O'Higgins en dirección al oriente, imprimiendo con deleite el dócil acelerador que respondía admirablemente al deseo de su piloto de devorar el reluciente pavimento de esa avenida, cuando al llegar a la Avenida República apareció sorpresivamente la camioneta GX-95, del Departamento de Hidráulica, en la Dirección General de Obras Públicas. La conduca el chofer José Catalán Arcos y viajaba como pasajero el inspector técnico de ese servicio, don Raúl Acevedo Sáez. De acuerdo con el Reglamento del Tránsito, tenía la preferencia para pasar la camioneta fiscal, cuyo chofer intentó cruzar la vía, pero el coche de pista, debido a su alta velocidad no pudo frenar oportunamente y se abalanzó como un bólido contra el otro vehículo.



LA CARRERA DE LA MUERTE.—Este automóvil Ford, perteneciente a Nemesio Ravera, obtuvo resonantes triunfos en numerosas competencias automovilísticas y fue famoso por su velocidad y potencia de motor. Pero ayer, hizo su última carrera. Con la violencia del choque se partió el block del motor, el radiador quedó totalmente inutilizado, el tren delantero se torció, y el capot y sus livianos tapabarridos apropiados para carrera, quedaron en la forma que se puede apreciar en el grabado.

## ILEGALES SON MEDIDAS CONTRA Y EN FAVOR DE PELICULA "LA RONDA"

El conflicto suscitado entre la Municipalidad y la Intendencia por la exhibición de la película "La Ronda", nuevamente hizo noticia ayer, al insistir el Alcalde, señor Germán Domínguez, en la prohibición de exhibirla en la ciudad de Santiago, donde se está presentando esta discutida pieza frívola y picaresca del cine francés.

En efecto, después de una conversación telefónica del jefe comunal con el señor Pacheco Sty, éste le expresó que para conceder la fuerza pública debía ser solicitada por oficio, lo que hizo a primera hora de la tarde el Alcalde, dirigiendo la comunicación respectiva al Prefecto Jefe de Carabineros. Personalmente, el jefe de inspección, señor Pedro Cano, llevó el decreto a la Intendencia. Pero la fuerza pública no fue concedida. Aún más, se tuvo conocimiento de que anteanoche había quedado "redactado" el decreto por el cual el Intendente, en su carácter de Asambleas Provinciales Municipales, esta facultad está limitada a una acción sujeta a consulta del Ministerio del Interior. Por otra parte, lo único que podía hacer el Intendente, luego de dictada la decisión de clausura, era vetar el decreto alcaldicio, lo que no hizo el señor Pacheco Sty.

### Curiosa situación en el conflicto de Alcalde e Intendente

### Negada nuevamente la fuerza pública

En relación con este conflicto, cabe recalcar un hecho curioso. Tanto el Alcalde, al prohibir la película, como el Intendente, al autorizarla, han actuado al margen de la ley, por lo que la única autoridad competente para resolver sobre la materia es el Ministerio del Interior. Si bien es cierto el Alcalde está premunido de facultades para prohibir espectáculos calificados de inmorales, en conformidad al artículo 62 de la Ley de Atribuciones Municipales, esta facultad está limitada a una acción sujeta a consulta del Ministerio del Interior. Por otra parte, lo único que podía hacer el Intendente, luego de dictada la decisión de clausura, era vetar el decreto alcaldicio, lo que no hizo el señor Pacheco Sty.

Impedir que se continuara exhibiendo "La Ronda".

En relación con este conflicto, cabe recalcar un hecho curioso. Tanto el Alcalde, al prohibir la película, como el Intendente, al autorizarla, han actuado al margen de la ley, por lo que la única autoridad competente para resolver sobre la materia es el Ministerio del Interior. Si bien es cierto el Alcalde está premunido de facultades para prohibir espectáculos calificados de inmorales, en conformidad al artículo 62 de la Ley de Atribuciones Municipales, esta facultad está limitada a una acción sujeta a consulta del Ministerio del Interior. Por otra parte, lo único que podía hacer el Intendente, luego de dictada la decisión de clausura, era vetar el decreto alcaldicio, lo que no hizo el señor Pacheco Sty.

## Trataron de estafar a los acróbatas alemanes, con falsificación de entradas

Luego de vencer una serie de dificultades, pudieron continuar su gira a Concepción, ayer los acróbatas alemanes, cuyo camión quedó retenido por orden del Intendente, por estimar el señor Pacheco Sty que no habían cumplido el compromiso de ofrecer una función a beneficio de la Pastora de los Niños Pobres. El Ministerio del Interior les dio, posteriormente, el "pase", para que salieran de Santiago.

Entretanto, Impuestos Internos hizo un cálculo de los derechos tributarios por espectáculo que deberían pagar, en proporción a las entradas ascendentes a un millón seiscientos mil pesos, que habían obtenido en sus once presentaciones. Pero las perspectivas en este

### Por otra parte, les fué retenido camión, pero ayer se fueron

El camión de los acróbatas alemanes, cuyo camión quedó retenido por orden del Intendente, por estimar el señor Pacheco Sty que no habían cumplido el compromiso de ofrecer una función a beneficio de la Pastora de los Niños Pobres. El Ministerio del Interior les dio, posteriormente, el "pase", para que salieran de Santiago.

efectividad de esta aseveración, constataron que sólo se trataba de una treta para que se les atendiera en buena forma. Declararon en la tarde de ayer, la Directora de Finanzas de la empresa, señora Elena Borsch, y los señores Wilhelm Lindemann Hausen y Osvaldo González Gaste, quienes representaban a la empresa durante el proceso, y también se les otorgó largas declaraciones a los dos detenidos y al propietario de la imprenta comprometida.

### Revista de Gimnasia en United States Academy

El próximo domingo, a las 10 horas, se efectuará en el local del establecimiento "United States Academy", Avenida Irarrázaval 2325, Ñuñoa, la revista anual de Educación Física, y al mismo tiempo quedará abierta la exposición de dibujos, labores y trabajos manuales de los alumnos del colegio.

Han sido especialmente inv-

**CHERE AMIE**  
Modas PRIMICIAS DE LA TEMPORADA  
SAN PABLO 2331  
FONO 65138  
también CREDITOS

### MOLINOS Y FIDEOS ZUNINO S. A.

PAGO DE DIVIDENDO — AUMENTO DE CAPITAL  
CIERRE DEL REGISTRO

Se pone en conocimiento de los señores accionistas, que por acuerdo del Directorio, se pagará desde el 15 de noviembre próximo, el Dividendo No. 5, de \$ 4.50 bruto por acción, a los accionistas que posean acciones al cierre del Registro de Accionistas, de 27 de octubre en curso.

De acuerdo con la reforma de los Estatutos y aumento de Capital social, se recuerda a los señores accionistas, que hay plazo hasta el 31 de diciembre próximo, para efectuar el pago de la cuota de \$ 8.—, por acción, de la emisión correspondiente al presente año.

Para los efectos anteriores, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 27 hasta el 31 de octubre en curso, ambas fechas inclusivas.

SANTIAGO, 22 de octubre de 1952.

EL PRESIDENTE.

**EN LLOLLEO**  
el mejor clima de Chile  
Carlos Ossandon C.  
ofrecerá en venta, dentro de poco, parcelas plantadas de eucalipto en San Juan de Lillo a 100 kilómetros de Santiago por espléndidos caminos.  
Impongase de condiciones de venta y vea los planos en mi oficina, Sección Agrícola.  
Los interesados podrán reservar parcelas ahora mismo.  
CARLOS OSSANDON C.  
Renta York 25. Sección Agrícola.

## CONOZCA LOS RESULTADOS DEL CONCURSO RADIAL CAFIASPIRINA Y APLAUDA A SUS ARTISTAS FAVORITOS

EN EL GRAN FESTIVAL BAYER, que presentará RADIOS LA COOPERATIVA VITALICIA en el TEATRO SANTIAGO, el

LUNES 27, A LAS 9.30 DE LA NOCHE

Se ofrecerá la Revista Musical "RITMO, CANCIONES Y ALEGRÍA", con la actuación de los siguientes conjuntos y artistas:

|                                                                    |                  |                              |
|--------------------------------------------------------------------|------------------|------------------------------|
| Orquesta Casino de Sevilla, con Antonio Prieto y José María Madrid | Cuarteto Jamalea | Roberto Quiros               |
| Charlotte Schumann y el Cuarteto de Wilo Gamboa.                   | Perla Fox        | Lozano de Córdova            |
| Carlos Corry                                                       | Angel Hernández  | Juan Manuel y sus Vagabundos |
| Mirna Carrasco                                                     | Mangel Pineda    | Pepe Lucena                  |
| Los Provincianos                                                   | Hnos. Lagos      | Esther Lara                  |
|                                                                    | Marianela        | George Farías                |
|                                                                    | Luis de Castro   | Carlos Thomas                |

Las Orquestas de Radios La Cooperativa Vitalicia dirigidas por Diego García de Paredes, Tito Lederman y Jorge Astudillo.

Dirección General: ADOLFO YANKELEVICH.  
Libretos: CLEMENTE ANDRADE M.  
Encuadre Musical: TITO LEDERMAN.

CANJEE una invitación a platea alta o baja, por 2 estuches vacíos de Cafiaspirina; invitación a paraíso, 1 estuche vacío de Cafiaspirina. El canje puede hacerlo en Casa Bayer, Teatinos 416.

### Don Dario Poblete explica cuantía de su jubilación

Ayer quedó totalmente tramitado el decreto que concede su jubilación al Ministro Secretario General de Gobierno, don Dario Poblete.

Por este motivo el señor Poblete entregó a la prensa la siguiente declaración:

"Como he existido un interés desproporcionado por informar del hecho de haberme acogido a jubilación, creo necesario completar con la verdad dichas informaciones incompletas:

1.º — En el mes de julio pasado, presenté mi expediente de jubilación basado en las leyes N.ºs 8.262 y 9.116, dictadas por Gobiernos anteriores al actual; la institución que representaba años y ocho meses de período de 10 y 10 de funcionario público (32 años y 8 meses) con una renta de \$ 42.733 mensuales.

2.º — Dicha suma, aplicada a los descuentos por dividendos de mi casa, préstamos de reparaciones, deducciones a la Caja de Impuestos, queda reducida a \$ 32.480 mensuales, que será la jubilación líquida.

3.º — El desahucio que me otorga el Decreto N.º 7.205, de 2 de octubre, del Ministerio de Hacienda, es de \$ 382.097. A esta suma deben deducirse \$ 80.249, para la Caja de Empleados Públicos y \$ 786 de estancias, de suerte que el monto líquido de mi desahucio es de \$ 301.051,08. Conviene que se sepa que el desahucio de los funcionarios públicos lo pagan ellos mismos, con un descuento mensual del 16 por ciento de sus sueldos.

4.º — En "El Imparcial" del 8 del presente el diputado socialista popular, don Aniceto Rodríguez, expresó que todos "los grandes" de este régimen serán juzgados por Tribunales Populares.

Por lo que a mí respecta, aguardo tranquilo el juicio de cualquier Tribunal.

En 1946, al asumir mi cargo hice inventario y declaración de mis bienes. No tengo otros que una casa comprada hace más de doce años por intermedio de la Caja de Periodistas y los muebles que hay en ella, todos los cuales los he adquirido hace varios años. No tengo otra cuenta bancaria que una en la Caja Nacional de Ahorros, abierta en 1939.

Estoy pronto para autorizar en la forma más amplia a cualquier Tribunal para que examine mi cuenta bancaria, donde he depositado todo dinero recibido en los doce años últimos, o investigue dentro o fuera del país cualquier otro bien que se suponga mío. Todo bien que no sea legítimo lo obsequio a sus descubridores.

Pueden también investigar los bienes de mis hermanos, y de la familia de mi esposa, para que comprueben que tampoco ellos se han enriquecido en los seis años que he servido un cargo de confianza personal del Presidente de la República.

Me he permitido molestar a la prensa con esta declaración porque ya es hora que se ponga término a una campaña injusta e injuriosa contra quienes hemos desempeñado cargos de alguna importancia, sirviendo al país.

Quedo esperando el Tribunal que me habrá de juzgar."

### HUELGA INDEFINIDA EN BANCO DE TALCA

A las 9.30 horas de ayer los 114 empleados del Banco de Talca, declararon un paro indefinido por un pliego de aumento de sueldos que presentaron.

Representantes del Sindicato de Empleados de ese Banco, acompañados por el presidente subrogante de la Federación Bancaria, señor Ricardo Cruz, se entrevistaron en la mañana de ayer con el asesor técnico del Ministerio del Trabajo, señor Guillermo Rodríguez, para informar de esta situación.

Igualmente concurren al Ministerio del Trabajo el Director del Banco de Talca, señor Enrique Burgos, quien dio a conocer las razones por las cuales la institución que representaba había rechazado los aumentos de sueldos solicitados por sus empleados.

Los dirigentes de las huelguistas, después de la entrevista que sostuvieron con el asesor técnico del Ministerio, manifestaron que el movimiento que en caso que las peticiones formuladas no fueran satisfactorias, se haría un paro regional y, probablemente, una huelga nacional.

El Ministro del Trabajo, señor Juan Atala, por su parte, indicó inmediatamente gestiones para encontrar una solución al conflicto.

### 400 MILLONES.

(DE LA PRIMERA PAGINA)

tivas gestiones, consultas a las representaciones diplomáticas, casas extranjeras proveedoras de material quirúrgico instrumental, y gracias a la colaboración infatigable prestada por la Corporación de Fomento de la Producción, se ha logrado concertar un Crédito de Equipamiento en Estados Unidos, para hacer estas adquisiciones.

Gracias a este procedimiento se podrá adquirir en Alemania, Francia, Suecia, Suiza y Estados Unidos, todo el instrumental y equipo necesarios para los hospitales construidos en Arica, Quillota, Los Andes, Villa del Maipo, Hospital de Infecticos en el Barrio Loco de Santiago, Los Angeles, Traiguén, Loncoche, La Unión y Punta Arenas y para dotar a los hospitales que se están terminando de construir, el San Juan de Dios, en Santiago y el Osorno. Este crédito permitirá, también, como decíamos, adquirir todo el equipo necesario para normalizar con instrumental moderno el existente en los 120 hospitales existentes del país.

Agregó el Dr. Vivanco a S. E. que la Junta Central Beneficencia, en una extensa reunión celebrada el lunes de la semana pasada, con asistencia del Ministro de la Presidencia, doctor Sotero del Río, trató exclusivamente esta operación, la que fue examinada en todos sus detalles y fue ratificada, acordándose, en consecuencia, firmar los Convenios correspondientes con la Corporación de Fomento de la Producción, para que pueda ser llevada a la realidad en el más breve plazo posible.

El Excmo. señor González Videla agradeció vivamente al doctor Vivanco la forma atinada y ágil con que había cumplido la comisión que le encomendó y le felicitó por el éxito que había tenido en ella.

Para sus dientes

**PASTA DENTOL**

## UNA ESCENA ELOCUENTE...



Señoras Ema Rosa Ugarte de Flores, Anna Kapsz Himmalk, señoritas Otilia Arriaga, Orrego, Ana María Díaz González y señor Enrique Orellana Ceballos, aparecen reuniendo, en las oficinas de propaganda de PERLINA, S. A. I., en Moneda 1300, en Santiago, la suma de MIL PESOS cada uno, en dinero efectivo, por las LLAVETITAS DE ORO que encontraron dentro de los panes de JABON OLIVOL. La escena que presentamos en esta fotografía se repite a diario, pues, constantemente, PERLINA, S. A. I., está pagando MIL PESOS por cada llavetita de oro que se encuentra en los panes del famoso JABON OLIVOL. Hasta el momento se han pagado más de SETECIENTOS MIL PESOS (o sea, más de setecientos llavetitas de oro), sin CONCURSOS NI SORTEOS. Los favorecidos están repartidos en todo el país.

**CONSERVADORAS PARA HELADOS**

De fabricación propia e importación directa refrigeradores comerciales, vitrinas en cualquiera dimensión, cámaras frigoríficas fijas y desarmables. Instalaciones garantizadas — Facilidades de pago.

**REPRESENTACIONES TECNICAS, LTDA.**  
INGENIEROS

Oficinas: Agustinas 925 — Teléfono 33961 — Castilla 3612



**PRIMERA MAYORIA EN BELLAS ARTES.**— Gloria Jiménez Arriagada, 19 años, alumna de II Año del curso de pintura en la Escuela de Bellas Artes, para la elección de Reina de la fiesta interna, que culminará con un baile de fantasía el 10 de noviembre. Los partidarios de Gloria, dan por descontado su triunfo. Hernando Izaza, su apoderado 21 años, colombiano, que es una de las compañeras más gentiles de la Escuela; Mariela Tauler, 17 años, alumna de Jorge Letelier, agrega que es con mayores méritos para el reinado, y Raúl Canales, en representación de la Juventud del Deportivo Nacional, declara que su voto la apoya con entusiasmo, porque es una socia entusiasta, alegre, sencilla y bonita.

**Diez mil pesos al que vende número premiado**

La Dirección de la Universidad Popular Valiente, Letelier, acordó un premio especial de diez mil pesos para la persona que venda el número que obtenga la casa que rifa la institución en diciembre. El valor de la casa es de setecientos mil pesos, y el sorteo será en combinación con la Lotería de Concepción.

### NUEVA EROGACION PARA VICTIMAS CAJA AHORROS

Los obreros de la Vega Central y del Mercado, en su última asamblea, reunieron la suma de 652 pesos para ir en ayuda de las víctimas del catastrófico derrumbe de andamios de la Caja Nacional de Ahorros. Ayer la directiva del gremio hizo entrega de esta suma a la caja de LA NACION.



**VESTIDO DE SPUNELA LISA, CON ADORNOS DE BORDADOS A MANO, DE MUY BONITO EFECTO, COLORES SUAVES, PARA 4 AÑOS** \$ 990

**ELEGANTE VESTIDO PARA NIÑITA, CONFECCIONADO EN GROSS, CON ADORNOS DE VALENCIANAS Y ALFORZAS, COLORES: ROSA, CELESTE, VERDE Y BLANCO, PARA 4 AÑOS** \$ 1.490

**Elegante VESTIDO PARA NIÑITA, CONFECCIONADO EN SEDA IMP. FONDO ROSA, CELESTE Y BLANCO CON ADORNOS DE VALENCIANAS Y ENCAJES, TODAS LAS TALLAS, PARA 4 AÑOS** \$ 1.450.-

**Vestido PARA NIÑITA, DE SEDA FANTASIA, COLORES ROSA, CELESTE Y BLANCO, ADORNOS DE HUINCHAS Y VALENCIANAS, PARA 4 AÑOS** \$ 890.-

**Casa García** MAS Y MAS BARATO EN CHILE

## Ochenta mil niños, a funciones gratuitas en teatros de Santiago

### EN EL DIA DE LA RECREACION, DE LA SEMANA DEL NIÑO

La Semana del Niño de 1952, organizada por los Rotary Clubes de Santiago, Providencia, Suños, La Cisterna, Quinta Normal y San Miguel, continúa hoy con la celebración del Día de la Recreación.

Se han programado para este día funciones gratuitas de cine para 80.000 niños en los distintos teatros de Santiago. Estas funciones, a las que podrán asistir libremente todos los niños de la ciudad, se realizarán gracias a la colaboración desinteresada de los empresarios que forman parte de la Organización Teatral Chilena y del personal de los diferentes teatros.

### EN EL ESTADIO NACIONAL.

Organizado por el Rotary Club de Suños se efectuará en la tarde de hoy un festival deportivo en el Estadio Nacional, al que asistirán gratuitamente los niños de Santiago y durante su desarrollo se realizará el Clásico Infantil de Fútbol entre los equipos de las Universidades de Chile y Católica, carreras ciclistas, presentaciones de gimnasia rítmica, competencias y entretenimientos para niños, reparto de frutas y golosinas y la presentación de diversos artistas del Circo Las Águilas Humanas.

La Empresa Nacional de Transportes Colectivos llevará gratuitamente en sus vehículos hasta el Estadio Nacional a los niños que posean un distintivo especial que ha estado siendo repartido en la Secretaría del Rotary Club de Santiago.

El Rotary Club de San Miguel ofrecerá hoy una comida a los Directores de las Escuelas de la Comuna en el Estadio El Llano.

**CHARLAS DEL DIA.**— Las charlas radiales sobre las finalidades del Día de la Recreación estarán a cargo de la señora Elisa Ortiz de Aulestia de la Mesa Redonda Panamericana de Mujeres, y de la señora María Cristina Meharez, las que se transmitirán por Radio Santiago a las 13.05 horas y Radio Prat a las 17.45 horas.

**DIA DE LA PATRIA.**— Ayer se celebró el Día de la Patria con un brillante acto público al pie del monumento O'Higgins. Asistieron a él los Comandantes en Jefe del Ejército y la Aviación, el Comandante en Jefe de la Guarnición, autoridades educacionales, el presidente del Rotary Club de Santiago, don Benjamín Aguirre Amenabar, el presidente de la Semana del Niño, Dr. Gregorio Lira, autoridades rotarias, altos jefes de las Fuerzas Armadas, escolares primarios y secundarios de diferentes establecimientos, representaciones de la Defensa Civil, Boy Scouts, Cruz Roja Juvenil.

El acto se inició con el izamiento de las banderas de Chile. Luego el General (R) Armando Castro explicó los objetivos que se persiguen con la celebración de este acto de homenaje a la Patria y ofreció la tribuna al mayor (R) Edgar.

### MENSAJE EN EL DIA DEL JUEGO Y LA RECREACION

Niños de Chile, procurad estar siempre alegres. Los espejos del mundo reflejan vuestra cara; hacer de manera que el contento os llene siempre como el agua llena el vaso; sencillamente. Cuando os rodea está lleno de motivos de alegría: el verde de los campos y la transparencia cristalina de la lluvia. Id por el mundo con los ojos abiertos hacia la belleza, y de ella vendrá la alegría. No permitáis que malos pensamientos enturbien vuestras fuentes; sed alegres.

Los que antes que vosotros emprendieron el viaje por la vida, tienen el deber de haceros sanos; es su obligación primordial. La salud que a ellos les fue dada, no es un don estéril; es la vida que lucha por sí misma. Niños enfermos son la muestra de una degradación de una sociedad. Vosotros tenéis derecho a la salud; os deben la salud. Aportad vosotros solamente la alegría.

### 400 NIÑOS VOLARON POR PRIMERA VEZ GRACIAS A LA FACH

Cerca de 400 estudiantes tuvieron ayer la oportunidad de volar por primera vez, gracias a la sencillez de la Fuerza Aérea de Chile, que como colaboración a la Semana del Niño, dispuso que dos transportes "Douglas" del Grupo No. 10 de Los Cerrillos, realizaran vuelos de media hora sobre Santiago y sus alrededores, llevando a bordo a grupos de escolares con sus respectivos profesores.

Los pequeños pasajeros fueron atendidos por el teniente León Rodríguez y por el personal de ambos aviones, los que dieron a conocer a los niños los diversos pormenores del vuelo.

do Andrade Marchant, quien, en una brillante alocución, hizo una inspirada interpretación de los sentimientos patrios y destacó la importancia de manifestar en cada actuación el amor a Chile.

Se procedió en seguida a la solemne colocación de una ofrenda floral al pie del monumento O'Higgins y a la lectura de la Oración a la Patria escrita por el Comandante de Grupo don Diego Barros Ortiz.

**EN EL MONUMENTO A MANUEL RODRIGUEZ.**— El Rotary Club de Providencia organizó también en la mañana de ayer un acto patriótico al pie

### SEGUNDA CONVENCION DEL COLEGIO MEDICO

El próximo sábado se inaugurará en esta capital la Segunda Convención Extraordinaria del Colegio Médico de Chile, destinada a discutir el anteproyecto de Reglamento del Servicio Nacional de Salud, confeccionado por el Departamento de Salud Pública en colaboración con el Ministerio de Salubridad.

Concurrirán a ella Consejeros Generales Regionales y Convencionales designados por los Consejos Regionales del Colegio Médico.

El torneo en referencia se desarrollará conforme al siguiente programa:

Sábado 25, 11 horas: Inauguración en el Salón de Honor de la Universidad de Chile.

De 15 a 20 horas: Sesión de comisiones en el local del Colegio Médico, Miraflores 464.

A las 22 horas: Sesión plenaria en el Salón de Actos de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile.

Domingo 26, 11 horas: Conclusiones en el Salón de Actos de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile.

del monumento a Manuel Rodríguez. A él asistieron los escolares de las comunas de Providencia, Las Condes y Suños, delegaciones de regimientos de la Guarnición, Cruz Roja, Boy Scouts, etc.

La Comisión encargada de este homenaje estuvo formada por el general don Teófilo Gómez Vera, don Enrique Oviedo, general Ernesto Medina, etc.

## RECLAMO POR DEMORA EN PAVIMENTACION DE BARRIO "EL BELLOTO"

La Junta de Vecinos del barrio residencial El Belloto Sur, de la comuna de Ruños, nos pidió hacer pública su más enérgica protesta por la forma en que se comenzaron los trabajos de pavimentación de la calle Carmen Mackenna, entre Chile-España y Eliecer Parada, que ahora están paralizados.

En efecto, el presidente de ese organismo, señor Enrique Sánchez Gálvez, durante la visita que nos hizo ayer, expresó que el contratista inició los trabajos hace dos meses rompiendo las pasadas de auto para las casas particulares y practicando abertura de zanjas para la colocación de tubos de gran diámetro que atraviesan la calzada en diversos puntos. Además, extrajo el ripio para las nivelaciones, echando los escombros sobre las aceras con lo que ha obstaculizado las canalizaciones de riego, provocando la sequía de los árboles que adornan la calle.

Los vecinos estiman que es intolerable que estos trabajos se inicien y se dejen paralizados por tanto tiempo, interrumpiendo el tránsito hasta de los peatones.

### Ministro Atala no ha renunciado

El Ministro del Trabajo, señor Juan Atala, desmintió anoche que hubiese presentado su renuncia, como se informó en la mayoría de los matutinos de la capital. Una vez más —dijo— reitero mis anteriores declaraciones en el sentido que no renunciaré mientras cuente con la confianza del Presidente de la República.

LA NACION.—Miércoles 22 de octubre 1952—7

## CRITICA ARGENTINA ELOGIA A LOS COROS DE CONCEPCION

Durante veinte días visitó Buenos Aires y otras ciudades de la República Argentina el Coro de Concepción, que dirige Arturo Medina, una de las organizaciones musicales chilenas que mayor prestigio ha logrado dentro y fuera de nuestras fronteras. En esta gira artística, el Coro de Concepción, formado por más de cien voces mixtas, recogió como en anteriores oportunidades el aplauso clamoroso del público y los juicios admirativos de la crítica.

Comentando el primer concierto ofrecido en Buenos Aires, dijo "La Nación" bonaerense: "En el concierto de ayer volvió a exhibir las admirables cualidades que señalamos entonces y que hacen de él una de las agrupaciones corales más perfectas del continente. Compuesto por voces de muy buena calidad y adecuada escuela de canto, sus interpretaciones se destacan por la justeza y precisión, realmente absolutas, así como por la finura y variedad de los matices. Todas estas aptitudes se encuentran al servicio de una profunda y dúctil musicalidad, que les permite comunicar singular relieve y fuerza expresiva a sus versiones".

"Noticias Gráficas" manifestó por su parte: "El conjunto chileno titulado Coros Polifónicos de Concepción, que dirige el maestro Arturo Medina, y que ayer se presentó en el Teatro Colón, ya había actuado en esta capital hace varios años. Con motivo de su reaparición, reafirmó la excelente impresión que causara en su primera visita, ya que entonces la crítica en

general estuvo de acuerdo en calificarlo como una de las agrupaciones corales más completas de cuantas nos han visitado". La gira del Coro de Concepción, durante la cual se realizaron dos conciertos en Buenos Aires, y otros en Rosario, Córdoba y Mendoza, ha significado un nuevo éxito artístico para este conjunto nacional y para su director, el maestro Arturo Medina, a quien el diario "El Clarín" de Buenos Aires describió diciendo: "Su director, el maestro Arturo Medina, sabe administrar perfectamente sus posibilidades y le da a cada una de las voces la misión exacta que le corresponde. Músico de sensibilidad y cultura, puso de manifiesto en su actuación de ayer, su dominio cabal de los recursos corales y de los estilos, sabiendo darle a cada cual su exacto color y alcance".

Charla en Acción Laica dicta hoy A. Velásquez

Gran interés ha despertado la conferencia que dictará hoy, a las 18 horas, en el local de la Acción Laica, en calle Catedral 1350, sobre Historia del Sindicalismo, el conocido dirigente gremial señor Arturo Velásquez.

Además, se exhibirán tres interesantes películas, destacándose la titulada "Un sindicato legal", que versa sobre la creación, desarrollo y finalidades de estas organizaciones.

La entrada es libre y los films fueron proporcionados por el Departamento de Cinematografía de la Embajada de Estados Unidos.

que piensa el General Ibañez del capital y la ayuda técnica extranjeros?

**un nuevo éxito informativo de**

**visión**

### MAQUINAS de COSER



DE LAS MAS AFAMADAS MARCAS CREDITOS REPUESTOS - AGUJAS ACEITE

**A. JACOB Y CIA** TEATINOS 618 CASILLA 3968

### Movimiento general de Pobladores

El próximo sábado 25, a las 10 horas, en Catedral 1264, se inaugura, con la presencia del Presidente Electo don Carlos Ibañez del Campo, la primera conferencia regional de los pobladores de la provincia de Santiago, acto al que concurrirán delegados de las distintas poblaciones que tienen problemas pendientes que resolver.

Se invita a todos los pobladores sin excepción para que asistan a escuchar la sesión pública con que se inaugura tan importante torneo.

### HAGASE MILLONARIO BLOCK LOTERIA

100 HOJAS - 1/2 MILO

**\$ 39**

CONTIENE SU SUERTE O UN BOLETO DE LA LOTERIA DE CONCEPCION REEMBOLSOS IMPAENTA-LIBRERIA

**COLON** COMPAÑIA 1007

## Pruebas al canto



**Los talleres de la Casa Nacional del Niño**  
Av. Providencia 1701

**la han adoptado**

Han adoptado Espuma Implatex, porque se logra mayor calidad, mejor acabado y menor costo de producción. Todos los muebles de los talleres de la Casa Nacional del Niño, llevan en sus brazos, asientos y respaldos, la extraordinaria Espuma Implatex... y con ello se brinda comodidad, belleza y duración... eliminando los anticuados resortes... terror de tapices y complicación de las fábricas!

**IMPLATEX** pone a disposición de los Sres. Industriales y Fabricantes, un cuerpo de técnicos para asesorarlos en el uso perfecto de los productos IMPLATEX.

IMPLATEX tres veces más durable... tres veces más económico

**IMPLATEX**

Planta Industrial: Av. Zañartu 1673-Fono 50390





# "Medina nada hizo para sí, todo lo hizo para los demás"

Al cumplirse ayer cien años del nacimiento del ilustre poeta chileno José Toribio Medina, se efectuó una romería a la tumba del sabio, ubicada en el Cementerio General, con el objeto de rendirle un homenaje a las diferentes generaciones acreditadas a los festejos, miembros del Cuerpo Diplomático residente, parlamentarios, representantes de las Fuerzas Armadas, de instituciones culturales de la prensa y delegaciones de los diversos centros de educación superior y secundaria.

Ofrendas florales fueron depositadas en la tumba del célebre hombre de ciencia, mientras que los escolares entonaban himnos, cuyas melodías se perdían entre los viejos árboles del cementerio.

En primer término, usó de la palabra el secretario general de la Comisión del Centenario de Medina, señor Guillermo Felguera, quien en un pasaje de su discurso, dijo: "No sólo vengo a rendir el tributo que impone la amistad y el deber, sino que el homenaje que el sentimiento nacional presta como justo a la memoria de un ciudadano de Chile y de América de los más esclarecidos que se conocen".

Más adelante, agregó: "Medina trabajó en bien de nuestra tierra y de nuestro Continente en dos formas: por la investigación científica que abrió derroteros a toda suerte de estudios profundos y que ha logrado fortalecer la cultura continental, con uno de sus más sólidos aportes; y, además, con el prestigio que el consiguiente para su raza, a través de sus virtudes personales de inteligencia, de constancia, de humildad. Nada hizo para sí. Todo lo hizo para los demás. La posteridad agradecerá

## Dijo G. Felguera, ante la tumba del polígrafo

de y justiciera, le retorna en este día, sus afanes y escribe su nombre con caracteres de inmortalidad".

Las palabras del señor Felguera fueron recibidas por la enorme concurrencia con un profundo reconocimiento.

A continuación hablaron los señores Ulises Vergara, Rector del Instituto Nacional, y los delegados Rafael Helodero Valle, Hugo Lindo y el Marqués del Saltillo.

**OTRAS ACTIVIDADES.**—Cerca del mediodía, las delegaciones recorrieron los alrededores de la ciudad. Posteriormente se dirigieron a la hacienda "La Fontecilla", ubicada en la comuna de Las Condes, donde fueron recibidos por el señor Carlos Peña Otaegui, quien los atendió.

**SESION SOLEMNE DE LAS ACADEMIAS.**—A las 19 horas se efectuó en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, la sesión conjunta de la Academia Chilena de la Lengua, de la Academia Chilena de la Historia y de la Sociedad Chilena de Historia y Geografía.

En esta ocasión disertaron los señores Rodolfo Cruz, Ricardo Donoso Noves y Alfonso Bulnes. Se encontraban presentes la totalidad de los delegados extranjeros y los miembros de las academias.

A las 22 horas se efectuó en el Teatro Municipal un concierto a cargo de la Orquesta Sinfónica Nacional. En esta forma, el Instituto de Extensión Musical se asoció a las festividades en homenaje a Medina.

## DISTINCIONES DE LA ACADEMIA DE ARTES Y LETRAS DE CUBA

La Academia Nacional de Artes y Letras de Cuba ha nombrado miembros correspondientes a diversas personalidades chilenas.

Las insignias y títulos serán entregados a los acreedores a las 12.30 horas de hoy, en la Sala del Consejo de la Universidad de Chile por el Embajador Extraordinario en Misión Especial de Cuba, y presidente de la delegación de ese país a la celebración del centenario de Medina, señor Miguel Ángel Carbonell.

Los chilenos distinguidos con tan honrosa designación son los siguientes: Rector de la Universidad de Chile, señor Juvenal Hernández; Director General de Bibliotecas, Archivos y Museos, señor Augusto Iglesias; Conservador de la Biblioteca Americana, "José Toribio Medina", señor Guillermo Felguera; secretario perpetuo de la Academia Chilena de la Lengua, señor Pedro Lira Urquile; los miembros de la misma Academia, presbítero Héctor Aranda, Bravo, Hernán Díaz Arce y Eugenio Orrego Vicuña, y la directiva de los Servicios de Extensión Cultural de la Universidad de Chile, señora Amanda Labarca.

Herá uso de la palabra, a nombre de los nuevos académicos, el señor Augusto Iglesias.

## COMANDANTE RODRIGUEZ DICTARA CHARLA HOY

El Director General de Pesca y Caza, comandante en retiro, señor Exequiel Rodríguez, dictará hoy, a las 18.30 horas, una conferencia en la Universidad de Chile.

Los temas a tratarse son los siguientes: los fenómenos oceanográficos del mar chileno; nuevo concepto de la corriente de Humboldt; aguas surgentes que ocasionan la riqueza pesquera de Chile; descripción de los peces más importantes de Chile y los lugares que habitan y desarrollo de la industria pesquera chilena.

## REUNION DE SOCIEDAD DE ESCRITORES DE CHILE

El lunes último celebró sesión el Directorio de la Sociedad de Escritores de Chile, bajo la presidencia de Carlos Prud'homme. Asistieron el vicepresidente, Rafael Cabrera Méndez, Eduardo Barrios, Víctor Domingo Silva, Benjamín Morgado Matilde Ladrón de Guevara y el secretario titular, Joaquín Ortega Polch. Asistieron también los socios Jerónimo Lagos Lobos, Oscar Jara Azócar, Hernán Jaramillo y Hernán Matía Manzano. Excusaron sus inasistencias los directores Luis David Cruz, Adriana Teresa Bo y Juan Guzmán Cruz.

Por unanimidad fue aprobado el siguiente voto: "Ante la inextinguible actitud de los organismos que han dirigido los homenajes a don José Toribio Medina, el Directorio de la Sociedad de Escritores de Chile, cuya cooperación fue solicitada y por supuesto, concedida, nombrando para tal efecto a un representante suyo que contribuyera a la organización de tales homenajes, hace pública su extrañeza por no haber sido invitado a ninguno de los actos oficiales con que se ha conmemorado el natalicio del gran polígrafo".

El secretario dió cuenta de haber entregado doscientos libros a la biblioteca de la Carcel Pública de Santiago.

Se acordó enviar una nota de felicitación al socio Oscar Jara Azócar por haberse dado su nombre a la biblioteca de la Escuela Pública N.º 199 de esta ciudad.

Próximamente se ofrecerá un cóctel en el Hotel Crillon a Roberto Sarag, que ha obtenido el primer premio en el último Concurso de Obras Teatrales y al escritor que resulte agraciado con el Premio Camilo Henríquez por el tercer trimestre del año en curso.

## 75 años cumplió la Fundación Libertad

El sábado último, la Industria Metalúrgica "Fundación Libertad" cumplió 75 años de vida, desde que fuera fundada por los señores Francisco Kupfer y Roberto Strickler, quienes llegaron al país desde Suiza el año 1877.

Desde el comienzo de las labores industriales la firma Fundación Libertad, junto con su constante crecimiento ha sabido imponer su sello de prestigio y de seguridad en los diversos productos de su especialidad con lo cual ha prestado un gran aporte a la agricultura, industrias nacionales y demás actividades productoras.

Para conmemorar tan fausto acontecimiento los actuales propietarios de la firma descendientes del principal socio, los señores Kupfer, celebraron el día aniversario en estrecha unión con todo el personal que colabora en la industria, el que alcanza a 900 entre empleados y obreros.

Un nutrido programa deportivo se desarrolló en el Estadio de la Escuela Militar donde alternaron en las distintas pruebas los propietarios, empleados y obreros en franco espíritu de camaradería para culminar con un almuerzo de confraternidad en el casino del mismo estadio. Ofreció la manifestación el señor Alberto Kupfer Beiser, a nombre de la firma, quien hizo un emocionado análisis del desarrollo de la industria desde su fundación recalando las duras pruebas que estaba sometida la Industria Nacional en el siglo pasado y en el comienzo del actual.

Agradecieron a nombre de los empleados y obreros los señores Luis Contreras Bañados y Adalberto Venegas, quienes se refirieron al buen entendimiento que reina en la Empresa entre patrono y personal, gracias a lo cual se ha logrado el éxito cada vez mayor de esta importante industria.

## EN BUEN COMBATE JAIME CERDA GANO A RUBEN SEPULVEDA

En el ring ubicado en Arturo Prat con la Alameda, local que pertenece a la Universidad de Chile, se realizó ayer la selección zonal, en la que intervinieron pugilistas de la Fuerza Aérea y de la Universidad de Chile. Contrariamente a lo que podría suponerse —la hora inadecuada—, el local demasiado estrecho —un número público se hizo presente para presenciar las peleas que resultaron en su mayoría de especial emoción. En este sentido agradó especialmente la que protagonizaron Jaime Cerda, el rubio y fuerte peador de la "U", y Rubén Sepúlveda, de la Fuerza Aérea, que animaron un combate de aspéras aristas que finalizó con el triunfo de Cerda. Existe el propósito de incluir en el equipo que representará a esta zona, al muchacho de la Fuerza Aérea, ya que su actuación resultó verdaderamente conagratatoria. Otras peleas que llamaron la atención fueron las de Juan Torres con Federico Lavín y la de Carlos Vilches con Fernando Cuevas.

Los resultados generales de la reunión fueron los siguientes: **PRELIMINARES.**—Categoría liviana: Luis Troncoso, FA, ganó por puntos a Carlos Romo, gallo, Zenón Arenas, FA, derrotó por puntos a Eduardo Latortue, medianliviano; Luis Sánchez, FA, por puntos a Fernando Villalón; pluma: Guillermo Ruiz, FA, ganó por decisión a Carlos Huerta.

**PELEAS DE CLASIFICACION.**—MOSCA: Jaime Cerda, U, derrotó por puntos a Rubén Sepúlveda, FA.

**GALLO:** Mario Mena, U, venció por K. O. al 2.º round a Domingo Aravena, FA.

**LIVIANO:** Juan Torres, FA, ganó por puntos a Federico Lavín, U.

**MEDIANO LIVIANO:** Pedro Cancino, FA, aventajó por puntos a Arturo Castro, U.

**MEDIO PESADO:** Carlos Vilches, FA, venció por K. O. en el segundo round a Fernando Cuevas, U.



**PARTIO A LIMA EL CRACK "LIBERTY".**—En el avión "Escorpio", de los registros de la Compañía Lyon Air, fue embarcado ayer con destino a Lima el campeón de nuestras pistas, Liberty, propiedad del señor Ignacio Pérez Rebolledo. El domingo correrá en el clásico "Presidente Odría". La máquina llegó a la capital peruana a las 17.35, hora chilena, siendo recibido en Lima por el dueño, el preparador Carlos Muñoz Guzmán, y el veterinario, señor Francisco Fuchslocher. En el grabado, en los momentos en que el notable animal es embarcado en Los Cerrillos.

## HUELGA DE PAPELERA SERIA SOLUCIONADA EN GESTIONES DE HOY

Representantes de la Manufacturera de Papeles y Cartones de Puente Alto, y dirigentes de los empleados de esa industria, que actualmente se encuentran en huelga, se entrevistaron a las 16 horas de hoy con el Ministro del Trabajo, señor Juan Atila, con el objeto de buscar una fórmula de avenimiento.

En el Ministerio del Trabajo se informó que existía ambiente para solucionar rápidamente ese conflicto, estimándose que quedará resuelto, entre hoy y mañana, para lo cual se suscribiría la respectiva acta de avenimiento.

## FUE CONDECORADO EL SR. ANGELO DA SILVA

Al mediodía de ayer, en el Salón Rojo de la Cancillería, tuvo lugar la ceremonia de entrega de la Orden Al Mérito "Bernardo O'Higgins", en el grado de Comendador, al primer secretario de la Embajada del Brasil, señor Angelo Da Silva Neves. Le hizo entrega de la distinción el Jefe del Departamento Diplomático, don Luis Melo Lezcano.

## HOY SON FUNERALES DE D. GODOFREDO AHUMADA

En la mañana de ayer falleció el antiguo obrero gráfico señor Godofredo Ahumada Ochoa, quien hace poco tiempo se había asociado a una distinguida jubilación, después de trabajar

## EL GENERAL SALINAS PRESIDIRA LA MISION ESPECIAL DE MEXICO

El Gobierno de México ha comunicado a la Cancillería que su Misión Especial a la Transmisión del Mando Supremo, será presidida por el general de división señor Bonifacio Salinas quien vendrá con el rango de Embajador Extraordinario.

Más de 40 años en la Imprenta Universitaria. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, en el Cementerio General, a los que concurrirán miembros de la Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa.

Destaque su Belleza y Luzcálala Orgullosa...

LA PERLA DE LAS CREMAS

**CREMA DE LECHUGA**  
que hace más Bella a las Damas.

**CALZADOS Bata presenta**

otro nuevo y moderno LOCAL DE VENTAS en pleno barrio Estación, al servicio de las clases populares.

SECCIONES DE NIÑOS, SEÑORAS Y CABALLEROS

**ALAMEDA 2843**

Siéntase orgulloso de poseerlos...

Ambos pequeños... ambos elegantes... ambos económicos... ambos con la calidad proverbial

**RCA VICTOR**

515-X  
5 tubos.  
Onda larga.  
Corriente universal.  
Novedoso dial o dos colores.  
Atractivo gabinete de madera.

516-X  
5 tubos. Ondas larga y corta.  
Corriente universal. Hermoso gabinete de bakelita, motivo de elegante adorno en cualquier habitación.

LOS DOS MODELOS CON EL SENSACIONAL TONO CROMATICO

**MUSIC TONE**

**RCA VICTOR**

Escúchelos, admírelos y adquiera los en el local de su distribuidor

La Junta Ejecutiva del M. N. I. acordó en su sesión del día 15 de mayo de 1910, lo siguiente:

plena última desautorizar al presidente Nacional de

Ernesto Illanes Beytia, quien sin conocimiento de la Junta, envió a provincias un telegrama en el que daba como expulsados de la Directiva maxima a los señores René Leroy, Juan P. ...

Alfonso Chanfreau, c. circuns-  
tancias que sólo el Tribunal Su-  
premo del Poder Judicial de la

El pleno autorizó al señor Illanes para alejarse de su cargo por haberse constituido en

A la sesión en referencia asistieron los señores

...del M. N. I., debemos manifiestar que carece de veracidad en antología de todo punto de vista ya que al señor Juan de Rosa se le nombra

ma, que actuó como secretario; además, los miembros del Tribunal Supremo señores Ismael Guarategua, Joaquín Berrios, Carlos Brice, general Juan Fich...

**EL SENADO APROBO AYER SUS**

CONVENIOS INTERNACIONALES

El Senado de la República, celebró su 36.ª sesión ordinaria, bajo la presidencia del señor Alessandri, don Fernando.

En el Pácul despacho se aprueban las rehabilitaciones de ciudadanía impetradas por Carlos Valenzuela Valdés y Juan Augusto Acevedo Castro.

Se aprueba luego un proyecto que modifica el artículo 2.º transitorio de la ley sobre jubilación de los empleados particulares, incluyendo en sus disposiciones a la

También se aprueba el proyecto de la Cámara de Diputados que libera de derechos de internación

Las maquinas de desmenuzamiento de la carne, las maquinarias y materiales consignados al Instituto de Economía Agrícola para la construcción de un frigorífico.

Se aprueba el proyecto de la Cámara de Diputados que modifica la ley 10.007, sobre adquisición de casas para obreros de la Sidrúrgica Lamifón.

1) Convenio sobre intercambio cultural suscrito con el Ecuador

2) Convenio comercial suscrito con la República Argentina de fecha 30 de octubre de 1943, en Quito.

3) Convenio sobre transporte aéreo con el Perú, suscrito en Santiago el 7 de agosto de 1947 y sus documentos anexos.

4) Convenio de Cooperación intelectual suscrito con el Perú, en Santiago con fecha 9 de septiembre de 1947.

En el Orden del Día, se acuerda

Unidas de Hacienda y de Educación Pública el proyecto que aumenta en un 15 o/o las rentas del personal dependiente del Ministerio.

Este proyecto, que tiene urgencia, debe votarse de todas maneras con o sin informe de Comisión, el

El proyecto de ley que modifica los Códigos de Procedimiento Civil, de Procedimiento Penal, Penal Común y Penal Militar, tiene como finalidad principal la armonización de la legislación penal y procesal con la Constitución y con los tratados internacionales de derechos humanos, así como la simplificación y la modernización del sistema de justicia penal.

la legislación vigente sobre ali-

**Fernando Aldunate E.**  
candidato a senador

Presidida por el diputado don Juan Antonio Coloma, se constituyó anoche la Junta Ejecutiva del Partido Conservador Tradicionalista, acordando que por

Se acordó ratificar a don Andrés Walker como Secretario

General del Partido, y se nombró prosecretario general, a don Carlos Portaluppi y tesorero general, a don Jorge Cerda. Se anunció, a continuación, la designación de los miembros de la comisión de redacción del programa del país por más de

Finalmente se proclamó candi-

dato a senador por Concepción, Bío Bío y Arauco, a don Fernando Aldunate. Se acordó asimismo citar al Comité Electoral para la sesión próxima, con

al a una sesión próxima con el objeto de confeccionar la lista de restantes, candidatos a parlamentarios.

**MANIFESTACION SERA OFRECIDA A CARLOS SCHULTZ STECK, EL 30**

El jueves 30 del presente, a las 21.30 horas, se llevará a efecto en el Salón Goyacas, una comida en honor de don Carlos

Schulz Steck, como homenaje a su brillante actuación como secretario provincial de la campaña presidencial, que dió el

triunfo a don Carlos Ibáñez del Campo. Las adhesiones se reciben en el Salón Goyescas y en San Martín 138, de 12 a 13 y de 18 a 19 horas.

**HOY COMENZARAN**

## LAS JORNADAS DEL RADICALISMO

Hoy, en la Asamblea Radical de Santiago "Pedro Aguirre Cerda", se inician las "Jornadas del Radicalismo". Hablarán Haroldo

en esta oportunidad. En la sesión, el presidente de la Asamblea, Pablo Gallardo, informó que el informe de la Comisión de Asesoría y Asistencia Técnica, presentado por el doctor Carlos Gallardo, fue aprobado por unanimidad. El informe de la Comisión de Asesoría y Asistencia Técnica, presentado por el doctor Carlos Gallardo, fue aprobado por unanimidad. El informe de la Comisión de Asesoría y Asistencia Técnica, presentado por el doctor Carlos Gallardo, fue aprobado por unanimidad.

del Centro Femenino, y Alfredo Espinoza, representante sindical. Mañana jueves, ocuparán la tribuna, los escritores Antonio

Antonio Campaña y Radical, San  
de Undurraga; Germán Urdía, Luis Escobar Cerdá,  
presidente de la Federación de general de la JEN.  
Estudiantes, y el diputado Ale-



**LA MEJOR INTERPRETACION DE VALS VIENES.** — El Ministerio de Austria y la señora de Hudeczek fueron los mejores intérpretes de los vals vieneses que se bailaron en la fiesta que se efectuó en el Hotel Carrera a favor de las familias necesitadas de la colonia austríaca residente. El baile realizado en un cálido ambiente austriaco, contó como invitados de honor a la mesa del Ministerio con el Embajador de Alemania, Excmo. Sr. Carl von Cammer, el Ministro de Turquia, señor Samán, y los hijos del Ministro de Holanda, Anne y Charles Kasteel. La señora Marguerite de Hudeczek lució esa noche, un elegante traje de molitres rosas, bordado de raso muy amplio y breteles de strass. Durante la cena se sirvió, como plato de fondo, un sabroso "goulasch", plato típico, heredado de Hungría, realizado con ternera y salsa, a base de paprika; completaba el menú, salchichas vienesas con ensalada.

**Té-canasta en el Hotel Carrera.** — A beneficio de la Cruz Roja de Providencia y Las Condes. — Novedoso desfile de modelos de Algodones Hirmas

Los días 23 y 29 del presente se efectuará en el Hotel Carrera un gran té-canasta, a beneficio de la Cruz Roja de Providencia y Las Condes. En este beneficio, Algodones Hirmas presentará, por primera vez en Chile, un novedoso conjunto de vestidos, abrigos, talleurs, trajes de baile y toilette de sport, íntegramente confeccionados con telas de algodón. Las confecciones están a cargo del señor Miguel Arangua, de las señoras Sutil de Fontecilla, Dittborn de Fontecilla y Merino de Alvarado. Los sombreros han sido gentilmente proporcionados por la señora Olga Chaigneau. Los adornos han sido facilitados por la señora Carmen Villarroel. Existe gran interés en nuestro mundo social y diplomático por asistir al té-canasta y presenciar este extraordinario desfile de modelos Hirmas.

**DIPLOMATICAS.** — El Ministro de Portugal y la señora de Carreiro de Freitas ofrecieron un cóctel, en la sede de la Legación, mañana, de 19 a 21 horas, para después al profesor Dr. Damiani Vera. — Circula la siguiente invitación: "El Encargado de Negocios de Egipto tiene el agrado de invitar a Ud. a la recepción que ofrecerá en la sede de la Legación, en Av. Vicuña Macken-



que su guagua duerma como un angelito...

**cunas Miguelina**

CUNAS completas, con colchón y almohada, desde \$ 1.800.-

SOBRECAMAS raso, \$ 700.-

CHALES y PALETOES de lana, desde \$ 150.-

COCHES CUNAS para muñecas

SE RECIBEN HECHURAS

FONO 34852

**HUERFANOS 615**



**COCTEL DE DESPEDIDA.** — Con motivo de su alejamiento de los servicios de la Caja de Seguro Obrero, el personal de esa institución ofreció un cóctel, en el Waldorf, a la señora Eufemia de Aracena y a los señores Moisés Aracena, Alfredo Rojas Carvajal, Humberto Abrahamsen, Eusebio González Labra y Diego Pozo Cerda. En esta reunión, que alcanzó brillantes caracteres, los festejados fueron objeto de demostraciones de aprecio y reconocimiento funcionario por parte de sus compañeros.

## Acontece...

**MARANA** conversarán en sus respectivos idiomas los dirigentes del Club de Inglés del Instituto Chileno-Norteamericano con los del Club del Almuerzo del Chileno-Británico de Cultura. Los americanos serán invitados de honor de los ingleses. Los amigos del país del norte serán recibidos con "How do you do?" (¿Cómo está Ud.?). dicho en el más puro de los acentos: el Oxford. A lo cual contestarán los visitantes con un "Glad to meet you" (Encantado de conocerte). Antes de entrar al comedor y frente a los vasos del aperitivo, tantearán de entenderse en sus propias lenguas, cada cual pensando que la suya es la más universal...

**Y** a en la mesa, los comentarios tendrán ocasión de ser sabrosos comentarios, que serán subrayados por los anfitriones con un "By gum!", o con un "My Holy aunt!", y por las visitas con un "What do you know!", lo que vendría a ser el chilismo por la chitá o ¡por la chupalla! No faltará alguna voz americana que en una polémica tratará de suavizar el ambiente con un "take it easy" (calma, calma), y en otra mesa algún británico

**COCTEL Y CONFERENCIA DE PRENSA.** — El sábado próximo se efectuará en el Hotel Carrera, a las 19 horas, el cóctel y conferencia de prensa que el Club de Leones ha organizado con motivo de la visita del presidente de Lions Internacional, León Edgar M. Elbert.

**HOY SESIONA EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO.** — A mediados de hoy, en el Roof Garden del Hotel Carrera (15º piso) celebrará su sesión semanal el Rotary Club de Santiago, bajo la presidencia de don Benjamín Aguirre Amenábar. El acto rotario de hoy estará dedicado a celebrar el Día de las Naciones Unidas, y con este motivo asistirán los jefes de los distintos organismos especializados de las Naciones Unidas que tienen oficinas en Chile. El tema central estará a cargo del director del Club Rotario, don Rafael Souza Fernández. Asistirán a la sesión de hoy los rotarios extranjeros y de provincias que se encuentran de paso por la capital.

## MUSICA

### CONCIERTO DE RAYEN QUITRAL.

Rayén Quitral, la soprano chilena que ofreció un concierto anteyar, antes de partir en gira al extranjero, es, sin duda, una de aquellas cantantes cuyas condiciones naturales merecen el calificativo de extraordinarias. Las cualidades innatas de esta cantante, la extensión del registro, la potencia del sonido, la capacidad de respiración, son, sin ninguna duda, excepcionales. Sobre esta base, la artista chilena ha ido acumulando a lo largo del tiempo estudios y experiencias, todo aquello que va completando la figura de un artista nato. Si hemos de ser francos, tenemos que recordar que muchas veces Rayén Quitral, especialmente en conciertos, ha descuidado muchos factores de la interpretación musical, en aras del lucimiento de sus facultades vocales, cayendo en efectismos y hasta en descuidos graves respecto de los estilos. Todo esto se le ha hecho notar en su oportunidad, con la necesaria franqueza.

Sin embargo, en el concierto que comentamos, hemos visto con enorme satisfacción que todos aquellos factores negativos han sido eliminados y que Rayén Quitral ha vuelto a ponerse a tono con las exigencias que su cartel nacional e internacional le imponían respecto de nuestro medio. De una manera general puede decirse que su audición ha sido la de una cantante que sabe combinar con talento las amplias facultades de su naturaleza al molde impuesto por una cultura musical orientada al servicio de las obras que interpreta.

Obras de Bach, Caccini, Mozart y Schubert formaron la primera parte del programa, mientras que Grieg, Strauss, Falla, Ortiz, Bellini y Meyerbeer lo completaron en la segunda parte. Tan amplio panorama del repertorio vocal, del cual, sin embargo, ya habíamos escuchado varias obras en anteriores conciertos suyos, mostró a Rayén Quitral en un momento muy feliz, fundamentalmente musical y sensitiva, capaz de lograr la matización más tenue como el agudo más brillante sin forzar el registro, fraseando con fluidez y plasticidad.

Lamentamos no haber alcanzado a escuchar la Cita No 5, de Bach, con que abrió su programa, pero ya en la versión de "Amarillos" de Caccini, y el "Incarnatus" de Mozart, se pudo apreciar el notorio progreso que en el campo interpretativo acusaba este concierto respecto de otros anteriores. De igual manera esta impresión logró acentuarse en el grupo de "lieder" de Schubert, en el cual la conocida "Serenata" logró una versión de renovado encanto musical, y "Der Hirt auf der Felsen", con clarinete obligado, ratificó el buen éxito brindado por la cantante en un concierto anterior. Luego, en la segunda parte, los trozos de Strauss y los de Manuel de Falla, éstos mantenidos en una fina línea característica y expresiva, y aquellos, densos de una audaz penetración, estilística, dejaron el campo opuesto a las arias de las óperas "La Sonámbula" y "Dinorah", de Bellini y Meyerbeer, respectivamente, en las cuales la exigencia virtuosa, el derroche de pasajes de complicada vocalización, dejaron apreciar a Rayén Quitral en su amplio cam-



**A ESTADOS UNIDOS.** — Patricio Grove Allende, ingeniero de la Fundación Santa María, acompañado de sus familiares, momentos antes de partir a Estados Unidos, a donde va en calidad de becario de la Westinghouse. El ingeniero Grove es hijo del recordado doctor Eduardo Grove, que descendió durante largo tiempo la Alcaldía de Viña del Mar.

**AL EXTRANJERO.** — Al Perú se han dirigido don Alejandro de la Noí y señora Martha Ballacey de De la Noí. — Se han dirigido a Lima el señor Alejandro Montt Donoso y señora Anita Errázuriz de Montt.

**BAUTIZOS.** — Hoy será bautizado, por Monseñor Enrique Valenzuela Donoso, en la Catedral, hijo del señor Gerardo Zegers Gandarillas y de la señora María Luisa Domínguez de Zegers. Serán padrinos don Mario Valdés Morandé y la señora Teresa Gandarillas de Valdés.

— Ha sido bautizado Carlos Eduardo, hijo del capitán de Ejército don Jaime Oviedo Cárdenas y de la señora Lucía Arriagada de Oviedo. Fueron padrinos el capitán de Ejército don Rafael Larraín Quintana y la señora Inés Peñafiel de Larraín.

**RECEPCION OFRECE SOCIEDAD BOLIVARIANA.** — Circula la siguiente invitación: "La Junta Directiva de la Sociedad Bolivariana de Chile tiene el agrado de invitar a Ud. a la recepción del miembro de la Sociedad Bolivariana de Venezuela, que se efectuará el viernes próximo, a las 19 horas, en la sede de la institución, Catedral 1432, Casa del Estudiante Americano."

Fdo.: César Guzmán Castro, presidente; diputado Jorge Meléndez Escobar y Osvaldo Illanes Benítez, vicepresidentes; general Teófilo Gómez Vera, primer vocal; Sady Zañartu, secretario; Jorge Montaner Letelier, subsecretario; Dr. Mario Tapia Caballero, tesorero; y Lautaro Silva Cabrera, bibliotecario.



**El Bebé**

pasea y da "pasitos"...

El bebé puede salir de paseo en este elegante cochecito importado de Estados Unidos

...Y también puede ensayar SOLITO sus primeros pasos en el mismo vehículo, transformado rápidamente en andador...



**Pal**

Coche-andador Combinado, esmaltado, lavable, práctico, con parachoques de goma para no rayar los muebles y descansos para los brazos del niño. Soporte regulable para llevar paquetes. Elegante, seguro, no vuelca

Nuevo Departamento de Rodados 2º. Piso

**Los Gobelinos**

Ahumada 370 casi esq. Compañía

**SE VENDE**

TRAJE DE NOVIA

AMERICANO

Talla chica

HUERFANOS N.º 714

LOCAL 9

FONO 31294

**EN HONOR DEL SR. HERNANDO BRAVO ARELLANO.** — Con motivo del ascenso del señor Hernando Bravo Arellano a la Subdirección de la Dirección General de Pensiones del Ministerio de Hacienda, sus amigos y colegas le ofrecerán una manifestación, que tendrá lugar en "La Bahía", el próximo martes 28, a las 11 horas. Reciben las adhesiones los señores Moisés Hormazábal, en San Antonio 456, y por el teléfono 32849, y Humberto Meza, Amunátegui 149, teléfono 62513.

**SANTOS IMPRESOS**

para Primera Comunión, D.O.C. \$ 45.-

Libros de misa, rosarios, cintas, medallas, azucenas, coronas

**REGALOS**

IMPRESA-LIBRERIA

**COLON**

COMPANIA 1007-STGO



# Kenya recobra la calma bajo el imperio de las tropas británicas

## GESTIONES DIPLOMATICAS EN TORNO A PROBLEMA DE TUNEZ Y MARRUECOS

NACIONES UNIDAS. Nueva York, 21. (U. P.). — Fuentes árabes dijeron que "es posible" que se efectúen negociaciones entre los delegados árabes y franceses a la Asamblea General, como resultado de las gestiones diplomáticas de las partes durante el pasado fin de semana, para tratar de resolver los litigios de Francia con Túnez y Marruecos.

Ninguna de las partes está dispuesta a comentar aún las perspectivas que ofrecen las gestiones mediadoras de varias delegaciones prominentes, entre las que se cuenta la de la Unión Soviética, que preside la política de la Comisión Política y de Seguridad de la Asamblea General. Portavoces de ambas bandos dijeron, sin embargo, que las gestiones realizadas por Moscú han resultado muy interesantes.

Un diplomático prominente de la Unión Soviética, que viajó a la Unión Soviética, que Moscú, y otros delegados han tomado la iniciativa para tratar de la delegación francesa y el bloque árabe-asiático acepten que la Asamblea General se concrete a aprobar una resolución en que se exprese la fe en que el Norte de África podrá reunirse en las negociaciones y resolver sus diferencias armónicamente.

## JEFE DE POLICIA DE BERLIN ORIENTAL HUYO A OCCIDENTE

BERLIN, 21. (U. P.). — Heinz Tacke, jefe de la fuerza de policía criminal de Berlín Oriental, cruzó la cortina de hierro con su esposa y un perro y pidió asilo a las autoridades de Berlín Occidental, según dijo el cuartel general de policía.

Tacke, al ser interrogado sobre el motivo de su huida, explicó: "Mi conciencia no me permitía realizar ciertas tareas que se me encomendaban".

Añadió que a partir del 1.º de noviembre iba a quedar como jefe de la policía criminal de todos los sectores soviéticos.

El jefe de policía germano-occidental inmediatamente se ocultó en Berlín Occidental y la policía se negó a dar toda otra información sobre su persona, por temor de que los asesores comunistas puedan perseguirlo.

## Por su composición especial el Champú

**Sic**

en polvo o líquido

limpia perfectamente el pelo dándole un brillo y una suavidad incomparables sin descahir o ponerlo grasiento. Facilita la ondulación y la permanente.

**RELOJES SUIZOS**

CON SOLO \$ 300.-

Saldo facilidades

**RELOJERIA GABOR**

SABADO, ABIERTO TODO EL DIA

**ESTADO 91-5° PISO OF. 501**

AL LADO DE LA BOTICA PETRIZIO-FONO 69497

**REPUESTOS CHEVROLET & FORD**

— ACCESORIOS —

Rodillos suspensión delantera Chevrolet 1934-38.

Surtido completo de rodamientos.

Coronas y Piñones diferencial.

Engranajes caja de cambios.

Resortes delanteros y traseros para camionetas modernas Chevrolet.

Panales y Radiadores.

Ruedas para camiones.

Ejes traseros.

Carburadores "Rochester" y "Carter" y equipos de reparación.

Válvulas convertibles, Pepas cortas y largas para cámaras.

Parches importados "Camel".

Gatas importadas tipo tijera para autos y camionetas.

Huinchas correderas para vidrios.

Tapas de ruedas para Chevrolet y Ford.

**INCAR**

Importadora Nacional de Camiones, Autos y Repuestos Soc. Ltda.

AGUSTINAS 1220 — 1280

TELEFONO 63126 — 63129

AV. B. O'HIGGINS 1881

TELEFONO 69036

CARMEN 10 — casi esq. Alameda — TELEFONO 31454



DISTURBIOS EN INDONESIA. — JAKARTA, Indonesia. — El Presidente indonesio, Achmad Sukarno, dirige la palabra a una multitud, y está tomando con calma, a miles de manifestantes que realizaban demostraciones hostiles al Gobierno, alrededor del Palacio Presidencial. Una batería de artillería fue colocada en las puertas del Palacio, cuando el Presidente Sukarno le hablaba a la multitud que pedía la disolución del Congreso, y elecciones generales. Sukarno dijo que no quería convertirse en dictador, y que pronto convocaría a elecciones. Las calles siguieron siendo patrulladas por las fuerzas armadas. — (FOTO UNITED PRESS).

## PROGRAMA ECONOMICO SOVIETICO SE EFECTUA CON 1 MILLON DE ESCLAVOS

GINEBRA, 21. (U. P.). — El comité de las Naciones Unidas que investiga el trabajo esclavizado en el mundo fue informado hoy de que entre 800 y 900 mil personas trabajan forzadamente en los países satélites de Rusia, a fin de llevar a cabo el programa económico soviético.

Boleslav Wierzbanski, Presidente de la Federación Internacional de Periodistas de la Europa Central y Oriental, dijo al comité que esas personas, originalmente implantadas por motivos represivos, han sido rápidamente incrementadas. Dijo que el 40 por ciento de la producción de acero, hierro, carbón y productos manufacturados contemplada en el plan económico de Rusia, será lograda mediante el trabajo esclavizado.

## CONSIDERADO AGRESOR EL PAIS QUE NO ACEPTA EL ARBITRAJE

MILAN, 21. (U. P.). — El Segundo Congreso Internacional Socialista, que se clausuró esta noche, instruyó a todos los partidos afiliados que se opongan a la admisión de la España franquista, en la Organización de las Naciones Unidas, para la Educación de la Ciencia y la Cultura (UNESCO).

Las instrucciones están comprendidas en la primera serie de resoluciones aprobadas en la sesión plenaria de clausura.

Se aprobaron otras resoluciones, abogando vigorosamente por el ingreso en las Naciones Unidas, en contraste con la resolución sobre España, de todos los países del mundo, sin tener en cuenta sus sistemas políticos; la abolición del veto en las Naciones Unidas; una mayor unidad e intensificación de la ayuda a las naciones poco desarrolladas.

La resolución sobre la afiliación a las Naciones Unidas, abarca también a China comunista pero con la estipulación de que su admisión es actualmente imposible, mientras las fuerzas comunistas chinas continúan combatiendo a las Naciones Unidas en Corea.

El Congreso dejó sin aclarar la actitud de los socialistas franceses y alemanes, respecto a las vitales cuestiones del rearme alemán, la incorporación de Alemania al Ejército Europeo y el problema del Suroeste.

La resolución final relativa a los dos primeros problemas, está concebida en términos sumamente diplomáticos y vagos. La cuestión del Suroeste ni siquiera es mencionada específicamente.

El Congreso aprobó después, unánimemente, una resolución sobre el tema "La Internacional Socialista y las Naciones Unidas", en que se hacen las siguientes recomendaciones: primero, que las Naciones Unidas "serán más fuertes cuando se conviertan en una

## Estado de emergencia facilita detenciones

NAIROBI, Kenya, 21. (U. P.). — Los británicos africanos, lazos de un golpe relámpago contra la ola de terror de la sociedad terrorista secreta africana Mau-Mau, contra los blancos.

Obstruido el camino de la declaración del estado de emergencia, soldados, policías y unidades de la guardia interior se pusieron en movimiento al amanecer, para restablecer el imperio de la ley en la colonia, donde ya han perdido la vida 43 personas como consecuencia de los atentados.

Las redadas ya produjeron 29 detenciones de supuestos terroristas y el número aumenta gradualmente. El principal detenido fue Jomo Kenyatta, alias "Kamau de Puesto", jefe de la Unión Africana de jóvenes miembros que se sospecha es la organización matriz de la Mau-Mau. Kenyatta, educado en el Occidente y casado con una británica, fue llevado por vía aérea a un puesto remoto de la frontera septentrional, donde se aguarda la suerte que le depara el Gobernador de Kenya, Sir Evelyn Baring, quien se puso al frente de la represión.

También han sido detenidos otros muchos líderes de la Unión, de ambos sexos, y varios periodistas africanos. Durante las redadas las tropas británicas, con bayonetas caladas, apoyadas por carros blindados, patrullaron la capital.

Los fusileros de Lancashire, parte de los cuales fueron traídos de la Zona del Canal de Suez por aire durante la noche, y los fusileros africanos del Rey, hicieron una demostración de fuerza de tres horas en los barrios africanos y asiáticos de la capital.

Las detenciones y operaciones se realizaron con orden absoluto. La única muerte registrada fue la de un miembro de la tribu Kikuyu, muerto a tiros por un reservista europeo de la policía, a quien apaleó cuando éste intentó interrogarlo.

Cerca de Nairobi la policía encontró el cadáver de otro africano víctima de la Mau-Mau, desaparecido hace tres semanas.

Las autoridades consideran probable el desembarco de la Infantería de Marina y la mantención del cruce "Kenya" en Mombasa, como no se aggrave la situación. Esperan que la presencia del cruce y el alarde de fuerza militar, tengan un efecto pacificador sobre la población africana y demuestren que el gobierno no cede ante las intenciones de emergencia para acabar con el desorden.

Durante el día el jefe de la Secretaría de Gobierno, Heffer, informó al Consejo Legislativo Colonial, que la situación está dominada y que se cree que los africanos detenidos fueron los principales responsables de la ola de terror de la Mau-Mau.

## Comunistas italianos no conquistarán el país

ROMA, 21. (U. P.). — En medio de estruendos aplausos de la Cámara de Diputados, el Primer Ministro Alcide de Gasperi afirmó que las "fuerzas de choque" del Partido Comunista italiano jamás conquistarán al país y que "la bandera nacional continuará firmemente en nuestras manos".

El Primer Ministro dijo que considera que el último discurso de Stalin revela la existencia de un pacto entre los bolcheviques rusos y los comunistas y la izquierda socialista, manteniendo absoluto silencio.

Habiendo el pacto en referencia, dijo que es algo nuevo, que nunca ocurrió antes de estos tiempos, "algo nuevo y contrario a todas las normas internacionales, algo nuevo en la guerra en frío".

De Gasperi comenzó su discurso rechazando el supuesto pacto de no agresión, entre Italia y Rusia, hecho por el socialista pro ruso Pietro Nenni, diciendo que bastará actuar de acuerdo con el espíritu y la letra de la Carta de las Naciones Unidas.

## SE PERDIO OPORTUNIDAD PARA CONFERENCIA DE TRES GRANDES

LONDRES, 21. (U. P.). — El Premier Winston Churchill declaró que "puede que se haya perdido la oportunidad" de proponer al Presidente Truman y al Premier Stalin una reunión de los Tres Grandes.

Churchill dijo al laborista Arthur Lewis, en la Cámara de los Comunes, que no tuvo oportunidad de abordar este asunto, y que ello no fue culpa de Gran Bretaña ni de Estados Unidos.

Cuando Lewis le respondió que había prometido gestionar una conferencia durante la campaña electoral de 1951 y 1952, Churchill terminó el diálogo diciendo:

"Cree que, realmente, puede haberse perdido la oportunidad de hacer tales proposiciones."

## NAGUIB QUIERE LIBERAR A SUDAN DE TODA INFLUENCIA EXTRANJERA

EL CAIRO, 21. (U. P.). — El Primer Ministro, general Moamud Naguib, declaró que está decidido a eliminar toda "influencia extranjera", en el Sudán Anglo-Egipcio, pero al mismo tiempo indicó que Egipto no pretende abandonar su reclamación de unión oficial con ese vasto territorio al sur de su frontera.

En una entrevista publicada por el diario "Al Ahran", Naguib acusó a Gran Bretaña de pretender dividir al Sudán en varios estados débiles y pequeños, y declaró que la política egipcia respecto del Sudán está encaminada a liberarlo de toda influencia extranjera.

"Ya nos unamos o continuemos separados, nuestros intereses y nuestro porvenir están estrechamente ligados", dijo el Premier, siendo esta el primer indicio de que Egipto pudiera ceder algo en su demanda de anexión franca del Sudán.

## CHIANG KAI-SHEK PIDIO UNIDAD PARA DERROTAR A LA RUSIA SOVIETICA

TAIPE, Formosa, 21. (U. P.). — El Presidente Chiang Kai-shek hizo un llamamiento a los países libres del mundo para que olviden sus enemistades si las hay, y se unan en un sólido frente en contra de "el único enemigo —La Rusia Soviética—".

En su primera conferencia de prensa total desde su llegada a Formosa, hace tres años, Chiang también renovó el llamamiento nacionalista de que se levante el compromiso de neutralización de Formosa, para así poder llevar la guerra a China comunista y para la creación de la alianza del Pacífico, complementaria de la organización del Tratado del Atlántico Norte.

Chiang, hablando como "Presidente de la China Nacionalista", dijo que su Gobierno está totalmente en la posición del Kuomintang para la concertación de la alianza del Pacífico, la invasión nacionalista de China y una política interna progresista.

El Kuomintang, al terminar su séptima convención nacional ayer, emitió un manifiesto pidiendo a Estados Unidos que levante la orden de neutralización de Formosa. Esa orden impide que los Estados Unidos realicen la invasión del territorio continental chino en poder de los comunistas.

Al preguntarle si su Gobierno seguía la política fijada por el manifiesto del Kuomintang, Chiang, sin vacilar, dijo "sí".

El Generalísimo culpó a Gran Bretaña de la crisis petrolera en Irán y de la ruptura de relaciones entre los dos países. Dijo: "Mis simpatías están con los iraníes, aun cuando no soy partidario de la decisión de romper relaciones diplomáticas".

El discurso del Primer Ministro provocó entusiastas gritos de "Viva Italia" en las galerías y entre los diputados democráticos-cristianos y sus aliados centristas, en tanto que los comunistas y la izquierda socialista mantenían absoluto silencio.

Habiendo el pacto en referencia, dijo que es algo nuevo, que nunca ocurrió antes de estos tiempos, "algo nuevo y contrario a todas las normas internacionales, algo nuevo en la guerra en frío".

De Gasperi comenzó su discurso rechazando el supuesto pacto de no agresión, entre Italia y Rusia, hecho por el socialista pro ruso Pietro Nenni, diciendo que bastará actuar de acuerdo con el espíritu y la letra de la Carta de las Naciones Unidas.

**OFERTAS ESPECIALES**

VEA-COMPARE!

**REFRIGERADORES**

GENERAL — FRIGIDAIRE

y otras marcas desde

**\$ 49.000.—**

**JUGUERAS Y BATIDORAS**

importadas, a

**\$ 5.800.—**

y

**\$ 2.180.—**

**COCINAS a**

parafina, de

dos platos,

desde

**\$ 1.580.—**

\$ 600 men-

suales

con horno.

**ENCERADORAS**

con aspiradora.

Mensuales.

**\$ 2.000.—**

Otros tipos,

desde

**\$ 8.500.—**

**OLLA automá-**

tica, importada,

de 4 a 16

litros, métodos moder-

nos, desde

**\$ 2.900 y \$ 2.100**

**VENTILADORES Y EX-**

TRACTORES, DESDE

**\$ 1.500.—**

**COCINA eléctrica, con**

horno y toda enlo-

xada, desde

**\$ 500.—**

MENSUALES

**MIGUEL Y AIKIN Y CIA.**

**BANDERA 570 - ALAMEDA 1169**

FONOS: 63727-65500

*Pida siempre*

**GILBEY'S**

**GIN**

M. R.

**LONDON DRY**

**OLD TOM**

**ELABORADO POR CINZANO CHILE S.A.I.**



## La ventaja de Ortiz es de 13 minutos

## EL VIERNES SE CUMPLIRA LA TERCERA ETAPA



CON MUCHA REGULARIDAD.— Hernán Videla, el joven volante chileno, está actuando con notable regularidad. Y su Chevrolet Wayne le ha respondido muy bien. Ocupa el sexto puesto. Lo vemos acompañado de su co-piloto Jorge Escobar, después de haber llegado a Arequipa. (Foto de nuestro corresponsal especial, Miguel Fuentes Pinto).

## "TODO ES CUESTION QUE TENGA SUERTE"

CUZCO, 21.— (Especial).— A su llegada a Cuzco, los volantes chilenos, que intervienen en el Gran Premio Nacional del Perú, fueron entrevistados por el Radio Miraflores. Bartolomé Ortiz estaba muy contento con su triunfo en la etapa, y declaró que prácticamente no había tenido inconvenientes. "En Julica, cuando me detuve para cargar gasolina, y me levanté el capot del coche, rompí la correa del ventilador, lo que significó un retraso de más o menos tres minutos. Estoy seguro que el viernes, siempre que el coche me responda, voy a seguir a la cabeza de la clasificación. Todo es cuestión que tenga un poquito de suerte", finalizó diciendo el valeroso piloto chileno.

Hernán Videla, que con su Chevrolet Wayne está colocado en el sexto lugar en la clasificación general, se queja de innumerables inconvenientes mecánicos. "Me cuesta detener en varias ocasiones por fallas en el motor de mi coche, pero creo que en la próxima etapa me va a responder. Menos mal que tengo bastante tiempo para hacer todas las reparaciones del caso".

Jorge Verdugo, que realizó una brillante carrera con su Oldsmobile, estaba bastante satisfecho con su actuación. "Casi quedo fuera de carrera en la primera etapa—dijo—, pero en la de hoy por fin pude correr sin tantos inconvenientes. La verdad es que estoy muy contento con la carrera que hice en esta etapa. Si la fortuna me acompaña, creo que en los próximos días voy a mejorar mi colocación".



ESTA SEGUNDO.— El experimentado crack peruano Arnaldo Alvarado está ubicado en segundo lugar en la clasificación general, a 13 minutos de Bartolomé Ortiz.

## NUEVAS AUTORIDADES TIENE EL D. CICLON

Con motivo de celebrar su 14.º aniversario, el Deportivo Ciclón ha confeccionado un programa interno. En la sesión de la tarde, se celebró una reunión en la que se acordó la nueva directiva de la institución, para el período 1952-53. Presidente, señor Marcos Gallegrillo; vicepresidente, señor Ramón Marchant; secretario, señor Enrique Candia; tesorero, señorita María Gutiérrez; secretario de prensa, señor Juan Gutiérrez; y directores, señores Felipe Cortáez, Carlos Alonso y Juan Alvarado.

## U.C. YA NO JUEGA EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES (Andi).— El partido de fútbol que se había anunciado entre los equipos de Racing Club, en el que figuraban cinco olímpicos, y el de Universidad Católica de Chile, que debía de intervenir en un torneo cuadrangular en Brasil, no pudo realizarse, puesto que los chilenos debieron regresar inmediatamente a su país. El encuentro ha sido suspendido, por lo tanto, definitivamente.

## CUZCO, 21.— (Especial).—

La tercera etapa del Gran Premio Nacional 1952, se cumplirá el viernes, dándose la partida a las 4 de la mañana, desde las afueras de esta ciudad.

La jornada Cuzco-Nezaca comprenderá 626 kilómetros, siendo el kilometraje progresivo, el siguiente: Cuzco a Lima, 211 kilómetros; y a Abancay, 189 kms. y ubicado a 3.500 metros de altura; a Chalhualca, 298 kms. y 2.897 mts. de altura; a Condonillo, 388 kms. y 4.370 mts. de altura; a Quilo, 478 kms. y 3.100 mts. de altura; a Galera, 537 kms. y a 4.200 mts. de altura; a Nezaca, 626 kms. y a 552 mts. de altura.

El record de la distancia lo tiene Henry C. Bradley, con 11 horas 10 minutos 12 segundos y dos décimas.

## Curiosa expulsión de un futbolista en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 20.— (UP).— Por primera vez en la historia del fútbol, ayer fue expulsado de un partido por el árbitro, un jugador que estaba en los camerinos.

El jugador, Adolfo Huss, del Vélez Sarsfield, mientras estaba en los camerinos durante el intermedio, fue acusado por un hincha de haberse agredido dos minutos antes de terminar el primer tiempo, con motivo de una incidencia que resultó en un penal convertido en gol por Basago, del San Lorenzo de Almagro.

Por eso la hinchada vio con sorpresa que Vélez Sarsfield salió en el segundo tiempo con solo diez hombres, lo que fue un inconveniente para ganar al San Lorenzo, por dos goles contra uno.

El árbitro hizo ver que, según los reglamentos, no es necesario estar en la cancha para imponer sanciones a los jugadores.

## 1.º, ORTIZ; 6.º, VIDELA Y 10.º JORGE VERDUGO

CUZCO, 21.— (Especial).— En tiempo empleado en los 648 kilómetros de Arequipa al Cuzco, y el orden de llegada de los 10 primeros, es el siguiente:

- 1.º BARTOLOME ORTIZ (Chile), 8h. 12'10"/4.5.
- 2.º Juan Perry (Perú), 8h. 47'19"/3.
- 3.º Arnaldo Alvarado (Perú), 8h. 49'48"/4.5.
- 4.º Henry Bradley (Perú), 8h. 57'32"/2.5.
- 5.º Ricardo Alzamora (Perú), 8h. 21'00"/2.5.
- 6.º JORGE VERDUGO (Chile), 8h. 33'21"/3.5.
- 7.º HERNAN VIDELA (Chile), 9h. 38'00"/.
- 8.º Otto Soeger (Perú), 9h. 41'44"/.
- 9.º Santiago Ferrando (Perú), 9h. 58'10"/.
- 10.º Ido Conetta (Perú), 10h. 06'07"/.

CLASIFICACION GENERAL.— De acuerdo con los resultados de la segunda etapa, la clasificación general queda así:

- 1.º BARTOLOME ORTIZ (Chile), 18h. 14'28"/.
- 2.º Arnaldo Alvarado (Perú), 18h. 27'41"/1.5.
- 3.º Juan Perry (Perú), 18h. 32'54"/1.5.
- 4.º Henry Bradley (Perú), 19h. 20'07"/.
- 5.º Ricardo Alzamora (Perú), 19h. 26'28"/3.5.
- 6.º HERNAN VIDELA (Chile), 19h. 28'08"/1.5.
- 7.º Ido Conetta (Perú), 20h. 12'27"/3.5.
- 8.º Otto Soeger (Perú), 20h. 20'04"/2.5.
- 9.º Santiago Ferrando (Perú), 21h. 34'05"/2.5.
- 10.º JORGE VERDUGO (Chile), 20h. 36'39"/3.5.

## COMENTAMOS

¡No hay nada que hacer! Los chilenos no vamos a cambiar nunca. Siempre seremos los mismos pesimistas. Si gana un chileno es porque los otros son malos. Si pierde es porque es rematadamente malo. Nada de lo que pueda hacer un chileno tiene gracia para nuestros fieles seguidores. Fijense Ud., en el triunfo obtenido por las representaciones nacionales a la Copa Mitre. Con excepción de la derrota que tuvo Ricardo Balbiers frente al colombiano Darío Behar, nuestros tenistas no volvieron a perder un set para adjudicarse la Copa. Frente a los peruanos ganaron los cinco partidos en el mínimo de sets. Sin embargo, a nadie le ha parecido gracioso. "Bah... la media gracia si los peruanos son más malos que el juego de pelota". No importa que antes de jugar la final hubiesen derrotado a los brasileños. No. Claro que no. Si los brasileños no traían a Videla y así no podían ganar ni un campeonato intercontinental. Sobre estas premisas edifican sus razonamientos nuestros recalitrantes derrotistas.

El Ud. le cuenta que Luchito Ayala está jugando actualmente el mejor tenis de su vida, dándole como razón contundente que Vic Selas tuvo que apelar al máximo de sus recursos para derrotarlo en cinco sets, le para derrotarlo en cinco sets, le argumentarán que el norteamericano estaba tan consciente de su superioridad que alabó su juego en consideración que el chileno es tan joven y que en cualquier momento lo puede ganar jugando con los ojos vendados y con las manos amarradas. Y así en tenis, en fútbol, en box y en la payaya. Pero ¡ay! si hubiesen llegado a perder. "No ve... no le decía yo. ¿Cuál es el objeto que Ayala Sanhueza y Balbiers hayan ido a Europa? A gastarnos la plata, no más. Como si nosotros fuéramos tan ricos. Van a eso, a pasear, a turistar. Estos gatos juegan en el Hagar de Ciegos y no ven una. Mira que le a perder con los colombianos". Así son nuestros hinchas y aun los propios críticos. Es posible que sea lo hagan con mala intención y aun de buena fe, pero esto no es justo. No es en

## Gran carrera hizo en la 2.ª jornada

## Muy bien va también Videla



PRINCIPIO DE ASFIXIA.— A la altura de la localidad de El Solitario, Tito Fernández sufrió un principio de asfixia a raíz de la rotura del tubo de escape. Debíó ser hospitalizado y siguió conduciendo su co-piloto, Fernández espera ser dado de alta hoy, y en avión viajará a Cuzco para continuar su actuación.



EN CUARTO LUGAR.— Henry Bradley, que está corriendo en un coche Nash, llegó cuarto en la etapa, de ayer a Cuzco, y mantiene igual colocación en la general.

## Gran carrera hizo en la 2.ª jornada

## Muy bien va también Videla

AREQUIPA, 21.— (Especial).— A las 5 horas, desde la Avenida de los Paillos se dio la largada hoy, a la 2.ª etapa de la competencia automovilística denominada "Gran Premio Nacional 1952", que ha congregado a destacados volantes peruanos y chilenos, éstos últimos que se han convertido en animadores de la importante justa.

De acuerdo con la clasificación de la jornada inicial Lima-Arequipa, se dieron cita en el punto de partida, 23 pilotos, correspondiéndole salir a los chilenos en los lugares siguientes: Hernán Videla, en Chevrolet, en el 4.º puesto; Bartolomé Ortiz, crack chileno y ganador de numerosas competencias, salió en el 6.º lugar; Tito Fernández, en el 12.º lugar; Francisco Kremer, en el 19.º, y Raúl Jara, que partió 1.º desde Lima, en el vigésimo puesto. Jorge Verdugo, a quien se había dado como retirado de la prueba, partió en un puesto posterior.

EN EL SOLITARIO.— A 137 kilómetros de la partida de Arequipa, en el pueblo El Solitario, marchaba primero y a gran velocidad, el crack chileno Bartolomé Ortiz, que llevaba ya una ventaja apreciable sobre Las Casas, a 60 kilómetros de Arequipa. Tercero pasó Alvarado, y a continuación: Perry, Bradley, Hernán Videla, y entrevistados con los peruanos, los chilenos Tito Fernández, Verdugo, Kremer, Jara y Ramírez, éste último, muy distante del resto.

EN DINCOPIALCA.— Bartolomé Ortiz mantuvo la punta y en el paso de Dincoipalca, a 192 kilómetros de Arequipa, superaba netamente a Las Casas, que no le perdía plaza. El chileno Videla pasó 8.º, Jara en el 14.º, y el coche de Fernández, pilotado por Humberto Pizarro, en el 24.º puesto.

ACCIDENTE DE FERNANDEZ.— A poco de pasar por El Solitario, Fernández se vio obligado a detenerse durante una hora y media. Al romperse el tubo de escape, experimentó un principio de asfixia que lo obligó a retroceder hasta El Solitario, donde fue hospitalizado. Mientras tanto siguió en la ruta el copiloto, Pizarro. Apenas repuesto, el avión de Jorge Verdugo lo condujo hasta El Cuzco, para retomar la dirección de su coche.

ORTIZ SOLO.— En el control de Magnasco, a 271 kilómetros, la carrera no presentaba ninguna variante, con excepción del repunte de Verdugo y Hernán Videla, quien pasó en el 7.º lugar. Siempre según el puntaje, Bartolomé Ortiz, cuya máquina le respondía en gran forma. De Las Casas, que perseguía al volante chileno, sufrió

(A la página 12, columna 4)



CHILENOS Y PERUANOS.— En los descansos de la esforzada competencia mecánica, volantes chilenos y peruanos se reúnen en amigables charlas. Vemos de pie a los pilotos del Rimac, Montes, Málaga, al dirigente Pedro de las Casas, a Oscar Andrade y a Tomás Li, que es copiloto de Ortiz. Abajo, sentado, Eduardo Dibos (el de anteño), una de las nuevas figuras del automovilismo de Perú, que no ha tenido mucha fortuna. (Foto de nuestro corresponsal especial Panchito Rueda).

## EN GUAYACAN HABRA ESTE FIN DE SEMANA REGATAS A LA VELA

Durante los días sábado y domingo próximos, en la bahía Herradura de Guayaquín, se efectuará un programa extraordinario de regatas de vela, organizado por el Club Naval de Deportes Náuticos, a pedido de S. E. el Presidente de la República, con motivo de la inauguración del Club House del puerto de Coclumbe.

La competencia comprenderá dos categorías: clase "star" y clase "puntas", con la intervención de embarcaciones de los diversos clubes náuticos del litoral.

Las diversas embarcaciones serán trasladadas desde Valparaíso, en el transporte "Presidente Pinto", que partirá mañana de ese puerto, para llegar el viernes a Coclumbe. En el mismo transporte viajarán los patrocinadores de regatas.

JURADO Y PREMIOS.— Controlará la competencia el siguiente jurado: árbitro general, señor D. E. Orellana; ayudante, S. Torres; juez de partida, M. Weiser; ayudante, I. Suazo; juez de llegada, E. Molina; jueces de cancha, teniente Allen y P. Scotti.

Se discutirán los siguientes premios: dos trofeos y copa donados por el Presidente de la República; copas obsequiadas por la Hermandad de la Costa; copas donadas por el Club de Yates de Quintero y trofeo donado por el Departamento de Deportes del Estado.

## INSCRIPCIONES PARA BOX DE LOS BARRIOS

En la secretaría de la Asociación de Box de Santiago continúan recibiendo las inscripciones para el nuevo Campeonato de Los Barrios, que se efectuará en el ring del Estadio Chile.

Por el buen número de jóvenes aficionados que han concurrido a inscribirse, se estima que esta competencia de box popular provocará tanto o más interés que ha efectuado el año pasado, cuyo torneo se realizó con la participación de cientos de pupilas de los distintos barrios de la capital.

Los interesados deben concurrir a la Asociación, de 19 a 21 horas, ubicada en Alameda Bernardo O'Higgins 237.

## AVISO IMPORTANTE

SASTRERIA Y CAMISERIA "ATHOS"

OFRECE HECHURAS DE 1.ª, a... \$ 2.000.—

Y hechuras de 2.ª, a... \$ 1.800.—

Además, confecciones y medidas finas a precios muy vistos.

CONCEDEMOS CREDITOS A 10, 15 y 20 meses plazo

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

NO OLVIDE

SASTRERIA Y CAMISERIA "ATHOS"

MERCED 750

CUCHILLERIA  
**MADEMSA**

¡Hay UN JUEGO DIFERENTE para cada gusto de mujer distinguida!

Por muy exigente que ella sea, encontrará el que le llene el gusto y dentro del precio de su presupuesto.

Desde el elegante juego tipo "RAYEN" con los mangos labrados, hasta el más sencillo de estilo inglés.

VEA los hermosos estuches enchapados en raíz de Maple, con incrustaciones de bronce, que hacen juego con nuestra cuchillería.

SE VENDEN CON Y SIN ESTUCHE

FACILIDADES DE PAGO

**MADEMSA**

MATIAS COUSINO 174 FON 62882

## El Milagro de la Tortilla

TENIA CABA de pocos años el caballero cursante que el otro día tomó en Johnsonburg nuestro DC-8 para Dinamarca. Agradeció con mucha cortesía a la cabina que le recibió el sombrero y el abrigo, pero una vez instalado en su sillón no demostró ningún interés por la magia del mundo que a ojos vista disminuía de tamaño, ni por la gente tan elegante que suele viajar en las aviones de la KLM. Hasta no despertó su interés una belleza que estaba a su lado y que nada tenía que envidiar a las de Hollywood.

Era evidente que no se sentía bien; no quiso aceptar una taza de café, ni un cigarrillo; pero lo que alarmó vivamente al camarero y a la cabina fue el gesto con que rechazó la oferta de aperitivos y cocteles. Ni qué

dudarlo: sufría del hígado.

Había una conferencia entre la cabina y el jefe de la cocina: ¿Cómo curarlo? Hay apetitos que no reaccionan ni con el tentador aspecto de un "Tournefot Rosini". Entonces: ¿Una empanada de carne de ternero? ¿Unos panes dorados? De golpe encontraron una solución al problema y en diez minutos el jefe dispuso la más suave tortilla jamás preparada a 3.000 metros de altura sobre el Río Zambeze. ¡Qué milagro! Paladeando, el pasajero, despertó de su apatía.

Este verídico relato no podía menos de terminar felizmente, porque nuestro lema es dar a los pasajeros todas las atenciones y cuidados que estén a nuestro alcance.

KLM la primera línea aérea del mundo

INFORMES Y PASAJES:

Su Agencia de Turismo o  
KLM Agustinas 711.  
Fonos 32804 y 33133

**KLM**  
COMPAGNIE NEDERLANDSE  
DE AVIATION

## LA VOZ DEL PUBLICO

CONSIDERA QUE LAS GALERIAS DEL ESTADIO SANTA LAURA SON INCOMODAS

"Señor Jefe de Deportes: Al regresar del partido Iberia-Everton, jugado hoy (19) en la barraca de Santa Laura (que suele llamarse Estadio Español), lo primero que hago es enviarle estas líneas para su importante rotativo.

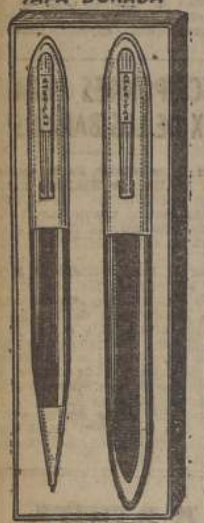
Como usted sabe, dicho "estadio" es lo más incómodo que existe en Santiago, especialmente la galería oriente, que es una verdadera galería de circo. Cuando, por desgracia, le toca actuar a nuestro equipo en ese campo, es un suplicio terrible permanecer casi tres horas en esas tablas mal acondicionadas e incómodas, máxime cuando ahora hace calor. Además, el servicio de altoparlante es sencillamente infame. Hoy no se le hizo funcionar, seguramente porque ya capotó. (No sería posible que la muy millonaria colonia española tomara cartas en el asunto, para dotar a esta cancha de mayores comodidades? Desde luego, un buen altoparlante es absolutamente necesario, pues a todos nos gusta ir sabiendo como van los partidos de las otras canchas. (No sería posible instalar una parrilla señaladora del score, en vez del antiquísimo sistema de las banderitas, que cuesta distinguir?

Me he hecho el propósito de no concurrir más a esta "barraca" hasta que no se proporcionen al público asistente las comodidades que brindan otros campos de juego, aun cuando actúe en ella mi equipo favorito.

Muy agradecido, lo saluda su S. S. - Hilario Sánchez, Gran Avenida 3652, Santiago; Hinchas 7.000.

## JUEGOS AMERICANOS

PLUMA-LAPIZ FUENTE TAPA DORADA



\$185.-

DESCUENTOS POR MAYOR REEMBOLSOS

IMPRESA LIBRERIA COLON R. COMPANIA 1007-5160

## En la DIVHA: Viña con Minas Melón

Con 5 partidos correspondientes a la 1.ª fecha, prosigue el domingo el campeonato oficial de fútbol de la DivHA. Se jugarán en canchas de Santiago, Viña del Mar, Renca y Curicó.

El más importante de estos encuentros será el que jugarán en canchas de Santiago, el Viña del Mar con Minas Melón de Calera, ambos invictos en la segunda rueda y que son los que amagan más seriamente al líder.

El puntero, Caupolicán Chiguayante, actuará en su cancha de Renca frente a un contendidor que tiene la virtud de agrandarse en cancha ajena. Se trata del Lautaro de Buin, batallador conjunto que fuera de su terreno es poco menos que imbatible. Otro de los encuentros interesantes del domingo próximo será el que Walter Müller sostendrá en su cancha con el Maccabi.

El programa completo es el siguiente:

EN SANTIAGO.— Tricolor de Palma, 14 puntos, v. Deportivo Yaurur, 15 puntos. Cancha Estadio Yaurur; director de turno, Club Lautaro; árbitro, señor César Montal.

Walter Müller, 18 puntos, v. Deportivo Maccabi, 13 puntos; Cancha Club Yaurur; árbitro, señor Joaquín Castro.

EN CURECO.— Luis Matte de Puente Alto, 6 puntos, v. Alianza, 8 puntos; cancha, Estadio de Carabineros; director de turno, Club Alianza; árbitro, señor Francisco Mirabet.

EN VIÑA DEL MAR.— Minas Melón de Calera, 19 puntos, v. Deportivo Viña del Mar, 16 puntos; cancha, Avenida 8 Norte; director de turno, señor Jorge Carrillo; árbitro, señor Eduardo Machuca.

EN RENCA.— Lautaro de



# Colo Colo - Magallanes, rivales de todos los tiempos

## Juegan el domingo en el Estadio Nacional

La segunda fecha del Campeonato Profesional de Fútbol se cumplirá entre el sábado y el domingo próximos, con los siguientes partidos:

**SANTIAGO MORNING - GREEN CROSS.**— Brava partida deberán hacer los colistas del campeonato, que jugarán el sábado en Santa Laura. Santiago Morning, que nadie sabe cómo llegó a esta colocación, deberá enfrentar a un Green Cross que viene de ganar nada menos que a Universidad de Chile, y con muchos deseos de salir de su incómoda posición de colista. Santiago tiene 14 puntos y Green Cross 8.

**WANDERERS - UNIVERSIDAD DE CHILE.**— Los porteros vienen de golpear a Magallanes y con su nuevo entrenador Héctor Veloso creen armar también con los universitarios. Estos por su parte harán lo posible por rehabilitarse de la derrota frente a Green Cross, ya que aún no pierden las expectativas de enfrentarse con los punteros. El partido es de difícil pronóstico, a pesar de que se sabe que Wanderers baja bastante en poderío cuando no juega en su reducida Playa Ancha, y se jugará el sábado en la U. Católica.

**IBERIA - UNIVERSIDAD CATOLICA.**— Mal se han visto los universitarios en los últimos partidos, y se estima difícil que puedan recuperar terreno a costa de Iberia, que acaba de golpear a Everton, puntero de la competencia. Iberia, con la moral muy alta y jugando muy bien, será un problema grande para Universidad Católica. De cualquiera forma el cuadro colegial volverá a contar con su seguro Arrascaeta, que mucho le hizo falta en el partido con Unión Española. El encuentro se jugará el domingo en la cancha de la Universidad Católica.

**UNION ESPAÑOLA - FERROBADMINTON.**— La vuelta al equipo, de Rojas, ha dado la consistencia que le estaba faltando al cuadro de Santa Laura, y Ferrobadminton deberá apelar a su mejor juego para superarlo. Ferrobadminton se ha encumbrado hasta los primeros lugares de la tabla, y en su última rueda Unión Española le ganó al elenco fusiónado.

**SE REUNE CICLISMO DE UNION ESPAÑOLA.**— Esta noche, a las 20.30 horas, se reunirá el comité directivo y corredores de la Sección Ciclismo de Unión Española, en su local de costumbre. Se ruega la asistencia, ya que deberá tratarse asuntos de vital importancia para la marcha de esta rama de la institución.

**EVERTON - AUDAX ITALIANO.**— Viña del Mar tendrá una tarde de fiesta el domingo cuando se enfrenten estos equipos que ostentan la primera y tercera colocaciones, respectivamente, en el campeonato.

Audax ha reputado notablemente y se ha convertido en golpear en el primer equipo de la liga. En el partido de ayer, Audax, con el apoyo de su equipo, se impuso a la hinchada de la primera rueda, pero así y todo se ha dado una batalla para conservar su colocación.

**COLO COLO - MAGALLANES.**— En el Estadio Nacional se jugará el clásico de más tradición de nuestro medio. Cualquiera que sea la colocación de Colo y Magallanes, el partido interesa siempre y atrae un subido número de aficionados hasta el Estadio. En esta oportunidad el encuentro reviste características muy especiales. Colo Colo ha cumplido una campaña lucidísima y está a un punto de Everton, sin haber perdido un partido desde hace mucho tiempo, pero suede que Magallanes siempre ha sido un rival peligroso cuando no cuenta con antecedentes favorables.

## La ventaja...

(DE LA PAGINA 11)

un volcamiento que lo hizo perder su respetable posición. **AHORA, EN JULIACA.**— En este caso, ubicado a 318 kilómetros de Arequipa, y sea, más o menos al promediar la etapa, Ortiz seguía indicando el camino a sus adversarios. Ahora luchaba con el peruano Ferry, quien había reemplazado en la imponente confederación a Días Casas. Después, pasó Alvarado, Bradley y Alamora. Siempre Videla se mantenía 7.0, y muy cerca, Verdugo. Por su parte, Gremer y Ramírez se habían detenido por desperfectos de sus coches, y debieron pedir la ayuda del Consul de Chile en Cuzco.

**LLEGAN AL CUZCO.**— Mucho antes de las 12 horas, se cecharon los caminos cercanos al Cuzco, donde se había congregado una inmensa muchedumbre, que bien se puede calcular en 50 mil personas. Cuando se acercó a la meta, Bartolomé Ortiz, eran las 14 horas. El público ubicado en la Unidad Escolar Garcilaso, le prodigó un entusiasmo recibimiento, y lo vitoreó como un gran campeón. Había cubierto los 648 kilómetros desde Arequipa al Cuzco, en 8 horas 12 minutos 10 segundos 43, es decir, a un promedio de 78.900 kilómetros por hora. Media hora más tarde, hizo su entrada al peruano Juan Ferry, N.º 5, que empleó 8 horas 47 minutos 19 segundos. El tercero en llegar al Cuzco, fue Arnaldo Alvarado, quien lo hizo en 8 horas 49 minutos 48 segundos 45. Haciendo una gran carrera, Jorge Verdugo logró entrar en el 6.º puesto, seguido por Hernán Videla.

**11.º EN LA CLASIFICACION GENERAL.**— Con su triunfo de campeón chileno se ubica en el 1.º lugar de la clasificación general, con 18h 14'29", aventajando por 13 minutos a Alvarado, que ha completado 18 h. 27'41" 1.º.



CUIDARA A SALAMANCA.

José Campos deberá recurrir a todos sus recursos para detener a Manuel Salamanca, puntero de Magallanes, en el encuentro que su equipo sostendrá el domingo con los albicelestes. Colo Colo espera con mucha confianza el partido con su clásico rival.

## SE REUNE CICLISMO DE UNION ESPAÑOLA

Esta noche, a las 20.30 horas, se reunirá el comité directivo y corredores de la Sección Ciclismo de Unión Española, en su local de costumbre. Se ruega la asistencia, ya que deberá tratarse asuntos de vital importancia para la marcha de esta rama de la institución.

Por ejemplo, en esta oportunidad, los albicelestes acaban de perder por una cuenta muy abultada en Valparaíso, pero eso no será obstáculo para que den mucho que hacer a los albos. Siempre sucede así. En los partidos entre Colo Colo y Magallanes no hay pronóstico ni antecedentes que valgan.

## BREVES DEL DEPORTE

**ARBITROS DE SANTIAGO.**— Esta institución prepara una kermesse para el 31 del presente en su local de Santo Domingo N.º 1334, a fin de procurar fondos para conseguir un manuscrito social. En esta fiesta se elegirá una retha, para cuyo concurso se han presentado las señoritas Liliana Barra Pantoja, del Deportivo Hospital Santo Vicente; María Isabel Tapia, del Deportivo Hermanos; Mónica Garrido, del Falcón; y Elba Cisternas, de la Caja Agraria. El primer escrutinio se efectuará hoy, y los restantes, los días 25, 26 y 30 del presente mes.

**ANIVERSARIO DEL ESTADIO "LO SAEZ".**— Se trabaja en los preparativos para celebrar el 20.º aniversario del Estadio Lo Sáez, del Club Compañía Chilena de Electricidad. Con este motivo, se jugarán los partidos oficiales de los Clubes de Empleados y Obreros, en todas las ramas deportivas. Se aprovechará este festival para entregar a los clubes vencedores de los juegos del año pasado los premios a que se hicieron acreedores. Previamente habrá un desfile de presentación de todos los equipos. Valiosos premios ha donado la Compañía.

**FESTIVAL DE HOMENAJE.**— En el ring de San Pablo 1617 se efectuará el sábado por la noche el festival boxier en honor de los campeones de Santiago. Actuarán en esta competencia pugilistas de los Clubes México y Cía. Chilena de Electricidad. El club dueño de casa otorgará un distintivo especial a los campeones.

**EL GIRA DIRECTORIO.**— El Deportivo Bogan celebrará sesión general el domingo próximo, a las 19.30 horas, a fin de renovar la directiva actual.

**AMISTOSOS.**— Luminor empató a 2, con su primer elenco, con el San Alberto, de Marruecos; empató a 1 con el segundo y perdió 2-1 con el tercero. El cuadro de honor del Luminor formó con: Rojas, Gómez y Plaza; Neculir, Astorga y Gómez; López, Parra, Lavín, Johnson y Sudy.

—Deportivo La Rural venció al Unión Condor por 2-0 con el segundo y por 6-2 con el primero.

—El tercer cuadro del Recoleta-Lira venció por 2-0 al Davis Autos; el segundo, por 4-0, y el primero, por 4-3. El equipo de honor del Recoleta-Lira formó así: Boyé; Acuña y Quezada; Herrera, Fuenzalida y Valle; Ocaranza, Herrera, Mandujano, Godoy y Escobar.

**TOERNO COPA "GESTETNER".**— Los resultados de esta competencia son los siguientes: Elkin venció 6-0 al Cambiolo, y LA NACION por 3-0 al Talleres Unidos. La tabla de posiciones es la siguiente: LA NACION, 6 puntos; Cambiolo, 6; Elkin, 5; Talleres Unidos, 4; Remington, 3; y Secuina, 1 punto. El cuadro de honor del Deportivo LA NACION formó con los siguientes jugadores: Olivares; Pizarro y Cornejo; Salinas, Pizarro (capitán) y Nuñez; Pizarro, R. Salinas, Zamora, Acevedo y Chacón. Góles de R. Salinas y Zamora.

**DEFENSOR PROVIDENCIA.**— Cita para mañana a las 21 horas, en el Estadio San Ignacio, a los delegados de los siguientes clubes: Hotel Capri, Restaurant Charanda, Mercado Rufo, Camillitas Plaza Argentina, Pélago San Francisco, Floristas, Los Gauchos, Ferias Libres de Providencia y Hernán Peñalosa.

**ARBITROS DE BASQUETBOL.**— Los cursos para aspirantes a árbitros de básquetbol se llevarán a efecto en la Asociación Comercial, ubicada en Catedral 1049, segundo piso. Estos cursos comenzarán el viernes a las 20.30 horas.

**ACEPTA DESAFIOS.**— El "Adriana Coudido", de Calera de Tango, acepta desafíos para jugar partidos de fútbol y rayuela, el domingo próximo, en la cancha de La Ermita. Dirigirá a Hernán Moya Sáez, Club Hípico 890, teléfono 93139.

**RAYUELA.**— Un campeonato de rayuela se efectuó el domingo, organizado por el Club "Enrique Poblete Moreno". El equipo de ganadores estuvo formado por D. Quero, P. Abarrera, J. Molina, E. Ibarra y Meneses. Esta competencia finalizará el domingo próximo en la cancha de la Vega Municipal.

**ATLETICO ROYAL.**— Sesionará hoy, a las 21 horas, en su local de Andes 3913.

**BUENA ACTUACION.**— El Deportivo Personal Escuela de Medicina jugó con el Deportivo Unión Torremoch con los siguientes resultados: ganó con el tercer equipo por la cuenta mínima, empató con el segundo cuadro y venció por 6 goles a 1 con el primero. Los clubes que se interesen por jugar encuentros amistosos con la mencionada institución, pueden dirigir sus notas a nombre del señor Francisco Bustamante, calle Borgoño 1470.

**DEL MALLOCO ATLETICO.**— Buena ha sido la campaña cumplida por el Malloco Atlético en el Campeonato de la Asociación de Fútbol, pues ha ganado la gran mayoría de sus partidos, habiendo empatado solamente uno de ellos. Le quedan al Malloco Atlético dos partidos más para finalizar invicto su campaña.

# COLO COLO

Importantes acuerdos adoptados por la última Asamblea General de socios

Con gran concurrencia de socios se verificó la última Asamblea General Ordinaria de Colo Colo, y en la cual se adoptaron importantes acuerdos que consignamos a continuación:

## EXPOSICION SOBRE LA MARCHA DEL CLUB Y ESTADO DE TESORERIA

El presidente de Colo Colo, don Pedro Foncía, dió lectura a una interesante y documentada exposición sobre la marcha del Club en el último semestre, la que fue acogida con entusiastas aplausos de la asamblea, y siendo aprobada en todas sus partes por aclamación.

En la misma forma, fué aprobado el Estado de Tesorería dado a conocer por la Mesa, y por medio del cual los concurrentes pudieron constatar el buen ple en que se encuentran las finanzas de la institución.

## CONCURRENCIA DE CHILE AL SUDAMERICANO DE LIMA

El presidente, señor Pedro Foncía, dió a conocer en forma detallada la posición de Colo Colo frente a la concurrencia de Chile al próximo Campeonato Sudamericano de Lima, y la invitación que Colo Colo había recibido para participar en el Torneo Copa Montevideo, que se realizará en la capital uruguayana.

Asimismo, se impuso la asamblea de una extensa, nota del delegado señor Juan Gofí, dando a conocer los pormenores del debate que se suscitó sobre la materia, en el seno de la División de Honor, y de su voto negativo a la concurrencia de Chile. Después de oírse a numerosos asistentes, la asamblea general de Colo Colo, acordó aprobar ampliamente la posición del Directorio, presidente y delegado, autorizó a estos para que ejerciten todos los recursos reglamentarios que sean del caso, a fin de procurar el viaje de Colo Colo a Montevideo, por tratarse de una invitación muy honrosa para el fútbol chileno, y prestar todo su respaldo al presidente, señor Foncía, por las declaraciones al diario "La Tercera", publicadas el día viernes 17 del actual.

## ORGANIZACION DEL SERVICIO MEDICO

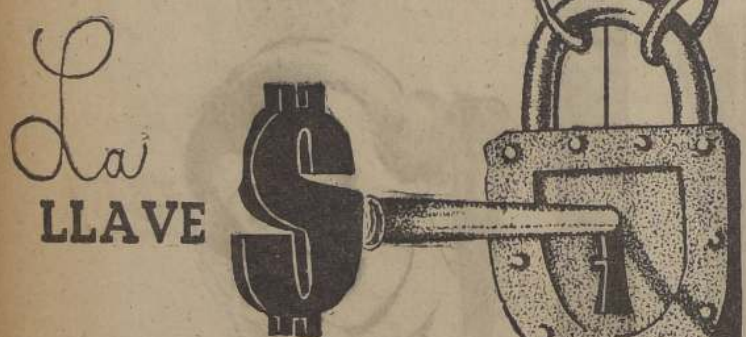
A continuación, la asamblea, prestó su aprobación al proyecto de la Mesa, sobre organización del Servicio Médico para los socios y sus familiares, y acordó la creación del Gabinet Médico, con cuota mensual obligatoria de diez pesos, que permitirá proporcionar servicio gratuito de curaciones, inyecciones, consulta médica, enfermería y practicante, y asistencia social en casos calificados para los socios indigentes.

El carnet médico se hará efectivo a partir del mes de noviembre próximo, y sólo estarán exentos del pago de la cuota adicional de \$ 10 mensuales, los socios de provincias, los cuales, sin embargo, si se encuentran en Santiago, podrán disfrutar, sin costo alguno, de los beneficios del Servicio Médico.

## ELECCION DE NUEVO DIRECTORIO, Y CAMPAÑA ELECTORAL

Finalmente, la asamblea, por unanimidad, acordó declarar contraria a los intereses del Club, toda campaña electoral de propaganda, captación de adherentes, etc., para las elecciones de marzo de 1953, en que deberá renovarse el Directorio del Club, debiendo, los trabajos electorales, de cualquier orden, iniciarse quince días después de finalizada la Competencia Oficial del presente año, y acordando que los infractores a este acuerdo, serán sancionados hasta con la expulsión de la institución, como medio de asegurar la más perfecta unidad y la mayor armonía dentro del equipo de honor, y para evitar los roces y trizaduras que han producido en años anteriores, con grave quebranto de la vida interna de Colo Colo.

Con respecto a las elecciones de 1953, el presidente, señor Foncía, expresó su resolución definitiva e irrevocable de no aceptar, por ningún motivo, su reelección.



que le abrirá todas las puertas



ENTERO \$ 600  
VIGESIMO \$ 30

MILLONES  
1º NOVIEMBRE  
**POLKA**

FONCK 297



POTENTES FRENO  
HYDROVAC

**CAMIONES CHEVROLET**  
Facilidades Entrega inmediata

Para toda clase de transporte. Largos y cortos, con y sin dual, de 5.000 a 6.000 lbs.  
**CAMIONETAS DE 500 A 1.500 KS.**

Chassis reforzados con neumáticos 823x20, traseros dobles 900x20

**SERGIO NEDER Y CIA. LTDA. - ALAMEDA 232 - TELEF. 34133**





**MODAS Betty**

OFRECE A SOLA FIRMA  
ULTIMAS CREACIONES EN  
CONFECCION Y MEDIDAS

Trajes de fiesta en organza y tul.  
Batas en todos estilos. Trajes sastre  
importado y nacional. Chaquetones en  
todos los colores.

**SIN PIE**

Bancarios, Ejército, Profesores y Carabineros

**MONEDA-884**

Dirección General de Obras Públicas  
**DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA**

Solicitanse propuestas públicas para la ejecución de los muros de cierre del edificio destinado a la CARCEL DE CALAMA.

Las propuestas se abrirán en las Salas de Despacho de los señores Intendente de Antofagasta y Director del Departamento de Arquitectura, el día 31 de octubre, a las 16 horas.

Bases y antecedentes en el Archivo Técnico del Departamento.

Santiago, 10 de octubre de 1952.

**EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA**

**DENTADURAS ROTAS**

REPARA EN UNA HORA

Dientes quebrados reemplaza en 30 minutos.

Laboratorio Dental "RAPIDO",  
PASAJE MAITE N.º 81  
2.º piso - Oficina 222.

Pedidos de provincias se despachan en el mismo día.

**Chaquets**

**NUEVO SURTIDO**  
desde \$ 500

ARRENDAMOS  
FRACS,  
SMOKINGS,  
BAJOS JARPA,  
TERNOS,  
NEGROS.

**"CASA UTIL"**  
SAN ISIDRO 618 - FONO 36953

**RELOJERIA Y JOYERIA ITALIANA**

ALAMEDA 982 - FONO 80474

**RELOJES SUIZOS**

MODELOS EXCLUSIVOS  
en relojes pulsera oro 18 Kts.  
Verizado surtido en joyas finas.  
COMPOSTURAS GARANTIZADAS POR TECNICO SUIZO

**SOLICITE UN CREDITO**

**CASIMIRES**

No pague el lujo del centro,  
económice más de \$ 400.- en un corte, visitando el Depósito Directo de la Fábrica "OVEJA TOME", de

**Marcelo Uranga**  
COMPANIA 1291  
OFICINA 214

**MODAS "HONET"**

**CREDITOS**

TRAJES SASTRE - VESTIDOS  
CHAQUETONES Y ABRIGOS

GRAN SURTIDO  
Hechuras seleccionadas

**SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRENTE MERCADO**

¡Evite los intermediarios!

**MALETAS**

PORTADOCUMENTOS,  
etc. Compre directamente en la

**FABRICA**

MALETERIA MUNDIAL  
21 DE MAYO 665

**FABRICA de PUERTAS y VENTANAS "LA YANKEE"**

**EUGENIO IRIANDO G.**

Puertas, Ventanas y Persianas, tipo Standard. Precios bajísimos. Exposición permanente.

**ALMIRANTE BARROSO 770**  
Esq. San Pablo, FONO 89162

**CALZADOS CREDITOS**

**DAMAS CABALLEROS**  
**NIÑOS - BOTAS**  
**CAMISAS CARTERAS**  
**RELOJES**

**SAN DIEGO 1889**

**GRAN DEMOLICION**

HUERFANOS N.º 1300 - Esquina Teatinos

Zinc techo, puertas, galerías, tablas piso, cielo, pino oregon sanitario, eléctricos, ladrillos, baldosas, cañerías, infinidad de materiales.

VENTAS MISMA DEMOLICION Y BODEGA

**ARTURO PRAT N.º 1524**

Demuele: **RECAREDO VILLALBA**

**RELOJERIA Y JOYERIA ITALIANA**

ALAMEDA 982 - FONO 80474

**RELOJES SUIZOS**

MODELOS EXCLUSIVOS  
en relojes pulsera oro 18 Kts.  
Verizado surtido en joyas finas.  
COMPOSTURAS GARANTIZADAS POR TECNICO SUIZO

**SOLICITE UN CREDITO**

**LAVAPLATOS**

DE FIERRO FUNDIDO  
ENLOZADO

con mueble metálico

**\$ 4.500.-**

**ARTURO PRAT N.º 135**  
TELEFONO N.º 85839

**MODAS "HONET"**

**CREDITOS**

TRAJES SASTRE - VESTIDOS  
CHAQUETONES Y ABRIGOS

GRAN SURTIDO  
Hechuras seleccionadas

**SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRENTE MERCADO**

¡Evite los intermediarios!

**MALETAS**

PORTADOCUMENTOS,  
etc. Compre directamente en la

**FABRICA**

MALETERIA MUNDIAL  
21 DE MAYO 665

**FABRICA de PUERTAS y VENTANAS "LA YANKEE"**

**EUGENIO IRIANDO G.**

Puertas, Ventanas y Persianas, tipo Standard. Precios bajísimos. Exposición permanente.

**ALMIRANTE BARROSO 770**  
Esq. San Pablo, FONO 89162

**LAMPARAS**

LOS PRECIOS  
MAN BAZOS  
DE CHILE

Lámparas de coque de so-  
brenorma, mura-  
les, de pie, en  
todas las cali-  
dades y estilos.  
Gran variedad  
de lámparas y  
crisales en  
bronce o me-  
tales cromados.  
Surtido de pa-  
netas y de am-  
polletas en  
nuestra

**SECCION BAZAR**  
Facilidades  
de pago.

**CASA NINQUE**

Ocasiones y Calidad,  
HUERFANOS 611, ESQ.  
MIRAFLORES  
TELEFONO 32085

**MUEBLES**

DE GRAN OCASION

**\$ 4.800.-**

LIVING Reina Ana, con co-  
jines

**\$ 4.900.-**

LIVING normando, tapizado  
en brocado, tallado a mano

**\$ 8.600.-**

LIVING normando, francés,  
de gran calidad, diseño es-  
pecial.

**\$ 4.500.-**

BUFFET con vitrina y espe-  
jo, regia mesa, 6 sillas ta-  
pizadas.

**\$ 8.500.-**

ROPERO 3 cuerpos, ardo-  
nado: cómoda, emperatriz,  
2 veladores.

**\$ 11.000.-**

COMEDOR normando, 8 pie-  
zas, lingue o placa.

**\$ 19.500.-**

DORMITORIO normando, 10  
piezas, lingue macizo.

657 - Nataniel - 657  
NO TENEMOS SUCURSAL

**A SOLA FIRMA**  
OFRECE  
**SIN PIE**  
SAN PABLO 2841

ESTANTES  
CAMAS

CATRES  
DE BRONCE

RADIOS  
COLCHON  
SIMON

MARQUESA  
MADERA

**\$ 1.410.-**

**SIN PIE**  
SAN PABLO 2841

**RELOJERIA Y JOYERIA ITALIANA**

ALAMEDA 982 - FONO 80474

**RELOJES SUIZOS**

MODELOS EXCLUSIVOS  
en relojes pulsera oro 18 Kts.  
Verizado surtido en joyas finas.  
COMPOSTURAS GARANTIZADAS POR TECNICO SUIZO

**SOLICITE UN CREDITO**

**ANTIGUA FABRICA**

de cochecuna y sillas de  
paseo en cómodos y los úl-  
timos novedosos modelos.

Únicamente en:  
Alameda 2099 - Fono 89005  
JOAQUIN URQUIZA

**MARQUESAS CROMADAS**

CREDITOS SIN PIE

**METALUX**  
MONJITAS 843  
ENTREPISO

**MORGAN**

**AUTOS**

|             |      |
|-------------|------|
| CHEVROLET   | 1951 |
| DODGE       | 1951 |
| CHEVROLET   | 1952 |
| PLYMOUTH    | 1950 |
| NASH        | 1950 |
| OLDSMOBILE  | 1951 |
| AUSTIN      | 1952 |
| BRADFORD    | 1952 |
| CADILLAC    | 1952 |
| ALFA ROMEO  | 1950 |
| CHEVROLET   | 1948 |
| NASH        | 1948 |
| HUMBER      | 1948 |
| PACARD      | 1940 |
| PONTIAC     | 1941 |
| OPEL        | 1940 |
| CROSSMOBILE | 1950 |
| PANHARD     | 1950 |
| CHRYSLER    | 1950 |
| FORD        | 1937 |
| PEUGEOT     | 1939 |
| FORD        | 1947 |

6, 10, 15 MESES PLAZO  
A SOLA FIRMA  
Compras y pagamos  
más, por autos en buen  
estado.

**102 NATANIEL 102**  
ESQ. ALONSO OVALLE

**Compre UD.**

**UNA COCINA KLEIMAN**

**LA COCINA DE CALIDAD**

**Y... LA MAS PERFECTA**

SABADOS ABIERTO  
TODO EL DIA

**Casa KLEIMAN**  
ASTURIO 230 - VUCAY 2850  
SANTIAGO

Y no olvide que un  
CREDITO KLEIMAN,  
es un convenio entre  
amigos

**RELOJERIA "BELGICA"**  
**RELOJES SUIZOS**

Entregamos inmediatamente  
con sólo  
**\$ 300.- DE PIE**

Saído, en pequeñas cuotas  
mensuales.

**BANDERA 84**  
3.º piso - OF. 303 - CASI ESQ. MONEDA  
SABADOS ABIERTO, TODO EL DIA

**Pianos**

IMPORTADOS  
PIANOS DE CALIDAD  
CONSULTE PRECIOS  
Y FACILIDADES

**P. GALLIAS**  
MERCEDES 617  
FONO 33491

**E. HINZE**  
**BARRACA DE FIERRO**  
CHACABUCO 61

903.04  
903.09  
92019

**Atelier MODAS**

Chaquetones  
Trajes sastre  
Vestidos  
elegantísimos.

SE RECIBEN  
MECHURAS  
CREDITOS  
A SOLA FIRMA

**MAC IVER 272**  
LOCAL 1 - FONO 38087  
SABADOS ABIERTO, TODO EL DIA

**SASTRERIA**  
Juan José Jara

Hechuras finas... \$ 1.500  
Virados perfectos... 720

Recibo composturas y trans-  
formaciones de ternos para  
caballeros, damas y trajes  
de huso.

Atiendo en mi nuevo local:  
21 DE MAYO 617  
2.º PISO - LOCAL 7  
(Edificio nuevo)

**HELADERAS**

**FACILIDADES SIN PIE**  
**METALUX**  
MONJITAS 843 ENTRE PISO

**¿Su Receta?**

LLEVELA DIRECTAMENTE A LA

**FARMACIA KIRBERG**

VICUNA MACKENNA ESQUINA IRARRAZAVAL  
¡La Farmacia que más se preocupa del surtido!

RECIBIO:  
NEUROTASENTINA  
VITAMINA A  
Caps. Lederle  
BANTHINE

RAVELLAT PLA  
(Hermo-antitoxina)  
PERANDREN  
(lingüetas)

Fca de SERPENTINAS - CHALLAS  
MASCARAS - NARICES  
Todo artículo de carnaval

**ROLLOS PARA MAQUINAS SUMADORAS**  
**SERVILLETAS de PAPEL y SAQUITOS**  
**CUERDAS y ENTORCHADOS**

**GORBEA 2746**

**FABRICA E. CALVO G.**  
TELEF. 92744  
STGO.

**CONFECCIONES FINAS**

PARA CABALLEROS, JOVENES Y NIÑOS

CREDITOS CREDITOS

**LA CIUDAD**

**ESMERALDA 885**

**NOVIOS ARGOLLAS**

SIN SOLDADURA  
ULTIMA NOVEDAD

Oro 9 kilates... \$ 600.-  
Oro 14 kilates... 930.-  
Oro 18 Kil. Oro... 1.880.-  
Oro 18 kilates  
gruesas... 1.600.-

El par, grabadas y selladas  
Único fabricante en Chile:  
JOYERIA  
FCO. BLEHOLDER  
BANDERA 268 - Santiago  
Reembolse a provincias en-  
viando previamente la mi-  
dad del valor

**RADIOS PHILIPS**

GRANDES FACILIDADES

**Dina**  
MERCEDES 709  
ESQ. MAC-IVER

**OCASION**

Faldas, desde... \$ 150.-  
Blusas de seda... 140.-  
Poleras Quo Vadis... 50.-  
Chalecos de niños... 90.-  
Chalecos señoras... 100.-  
Seda floreada, mt... 118.-  
Organza... 110.-

**UNIVERSAL**  
**TEXTIL LTDA.**  
AV. IRARRAZAVAL 440

**MODAS Rita**

Vestidos Sport -  
Batas chaquet-  
ones - Trajes  
sastre - blusas -  
faldas.

Por cada compra  
le regalamos un  
billete de la  
loteria.

**CREDITOS**

**RECOLETA 359**  
TELEFONO 74622

**ABOGADO**  
**SANCHEZ DEL POZO**

Especialmente asuntos y ju-  
cios de matrimonio. Posesio-  
nes efectivas, particiones  
De 11 a 12.30 y de 17 a 19 hrs.

**MONEDA 1137 - OF. 78**  
**FONO 80813**

**"La Casa del Carnaval"**

SEPTENTRIONALES, CALLES POR  
END. ENTERREROS, RECAJONES,  
BARRIOS POSTALES.

GRANDE DE PANTALLA,  
CARNIALES, FANTASAS COL-  
ORADAS, OLOROS DE GUSO  
CON FOTO, BARRERAS COL-  
ORADAS.

GRATIS, VELA PARA CORTES, ENTERREROS,  
A LA VENTA, EN OTROS LUGARES Y ALMACENES Y  
FOTOCOPIAS A CONSULTA

**VICTOR PINO H. - FONO 60750**

**OPTICA PINCUS**

**Moneda 1033**

**VISTASE CORRECTO**  
SIN PAGAR EL LUJO

**Moisés Jara**  
SASTRE

Especialista en cuerpos difi-  
ciles, ofrece a Ud.  
Hechuras finas \$ 1.500.-  
(Forros y armados finos)  
Llévele su casimir a:

**Merced 490 - Of. 3**  
Será bien atendido

**MODAS LIBERTY**

OPRECE  
Abrigos - Trajes  
sastre - Vestidos  
3/4 - Tellos de  
punto - Fillos -  
Ropa interior, etc.

A SOLA  
FIRMA  
10 MESES  
PLAZO

21 de MAYO 617 Local 9

**LAPICERAS y BOLILLA**

**Cabot**

**EL REGALO IDEAL**

**Precios de Propaganda**

**NOVEDAD \$ 298.-**

**Arm a mano \$ 568**

**Californian \$ 389.-**

**Taylor**  
SAN DIEGO 129  
(donde hace tincón)

Una oportunidad para Ud.!

ESTANTES CAMAS  
\$ 2.950.-  
CON CORTINAS

ESTANTES CAMAS  
\$ 2.950.-  
CON CORTINAS

**10 MESES PLAZO**

**Casa BRONCELAN**  
SAN PABLO 2715

**COMPRO JOYAS**

ORO Y PLATA  
POLIZAS EMPENO  
MONEDAS DE COLECCION  
Supero cualquier oferta

**JOYERIA "LA HOLANDESA"**  
RAMON NIETO SU  
Cual enq. Estado  
TELEFONO 86747

**COMPRAMOS RELOJES MALOS**

Relojeria "ASMAR"

Paseje Costanera  
LOCAL 40 - (Entrada al  
Paseje por Monjas entre  
San Antonio y 21 de Mayo)

**OPTICA ANIMADA**

ATENDIDA POR

**A. ROTTER**  
40 AÑOS AL SERVICIO  
DEL PUBLICO

**ROTTER Y KRAUSS LTDA.**  
**AHUMADA 324**

**Radio FARADAY**

Radio Guala,  
onda corta y larga  
Mensual  
\$ 550.-

**Facilidades DE PAGO**

Cocina metali-  
ca, lo más mo-  
derno a gas de  
parafina.  
\$ 300.-  
Mensual

**San Diego 1351**  
NO CONFUNDA

EL GERENTE

TRANS

Se pone en  
película oficial y  
Presidencial será  
Distribuida por A

comienzo de los señores empresarios de cine, que la  
completa de los actos de la Transmisión del Mando  
organizada por el Servicio Cinematográfico (DIC) y  
Gómez y Cia. Ltda.

L.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20

Claudine Dupuis y Pierre Louie en el estreno francés

**UNA NOCHE EN PARIS**  
(Mayores)

Compañía de Comedias en la obra de Jean Giraudoux

**ANFITRION 33**  
Con actuación de Carlos Molina.

\_\_\_\_\_

umay, Felina, Sankara,  
osa, Starace, Gin Puro,  
ta, Huerto, Huelín, Ful-  
de Avenida Club Hípico  
entes del Reglamento de  
Nacional.

---

L.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20

Claudine Dupuis y Pierre Louie en el estreno francés

**UNA NOCHE EN PARIS**  
(Mayores)

Compañía de Comedias en la obra de Jean Giraudoux

**ANFITRION 33**  
Con actuación de Carlos Molina.





